

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 66 (1948)
Heft: 118

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen - Parait tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 118 Bern, Montag 24. Mai 1948

66. Jahrgang — 66^{me} année

Berne, lundi 24 mai 1948 N° 118

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (081) 216 60
 im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gef. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 38.— — Preis der Einzelnummer 26 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regla: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 21 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 9.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (081) 216 60
 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 38.— par an — Prix du numéro 26 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“: 9 fr. 50 y compris la taxe postale.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
 Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
 Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 124671—124695.
 Beschluss des Regierungsrates des Kantons St. Gallen betreffend Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Hotel- und Gastwirtschafsgewerbe des Kantons St. Gallen.
 Münzhandlung Basel, Aktiengesellschaft in Basel.

Mittellungen — Communications — Comunicazioni

Handels- und Zollpolitik. Politique commerciale et douanière.
 Argentinien: Zahlungsverkehr. Argentine: Service des paiements.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Die auf den Inhaber lautenden Aktien der Porzellanfabrik Langenthal A G. Nrn. 1496, 1497, 1746 und 1747 von nominell Fr. 400, ohne Couponsbogen, werden vermisst. Der allfällige Inhaber dieser Aktien wird aufgefordert, sie innert 6 Monaten von der ersten Bekanntmachung an gerechnet dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Titel als kraftlos erklärt werden.

Aarwangen, den 18. Mai 1948.

(W 257¹)

Der Gerichtspräsident: Briner.

Es wird vermisst: Schuldbrief von Fr. 5000 vom 18. März 1941, Belege E. II/2535 zugunsten von Frau Bertha Wiedmer-Reinhard, in Bürglen (Thurgau), lastend im II. Rang auf der Liegenschaft Kirchberg, Grundbuchblatt Nr. 816, Plan 24, Eigentümer Hermann Beyeler-Wisler, Weierüttli/Kirchberg (Bern). Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist, von der ersten Publikation dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Burgdorf vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung vorgenommen wird.

Burgdorf, den 18. Mai 1948.

(W 266⁹)

Der Gerichtspräsident: Reichenbach.

Durch Beschluss des Bezirksgerichts March werden die derzeitigen Inhaber der vermissten Obligationen:

1. der AG. Kraftwerk Waggital in Siebnen von je Fr. 1000, Nrn. 8903, 8904, 8905, 8906 und 9807, verzinslich zu 4¼%, 1932, mit Zinscoupons;
2. der Sparkasse der March in Lachen, Filiale der Ersparnisanstalt Bütschwil, von Fr. 8000, Nr. 1339, verzinslich zu 3¼%, mit Zinscoupons per 31. Dezember 1944 ff., Namenobligation, datiert 4. Februar 1930

oder wer sonst über diese Titel Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen 6 Monaten von der ersten Veröffentlichung an, beim Bezirksgerichtspräsidium March in Siebnen vorzuweisen oder von deren Vorhandensein Mitteilung zu machen, ansonst diese Obligationen kraftlos erklärt würden. (W 260¹)

Lachen, den 18. Mai 1948.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Der unbekannt Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 10 000, vom 31. Dezember 1927, lautend auf Grundbuch Neunigkofen Nr. 874, Eigentum des Johann Wiedmer, in Neunigkofen; Gläubigerin: Witwe Marie Wiedmer-Christen, in Herzogenbuchsee, wird aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgen würde. (W 456¹)

Solothurn, den 15. September 1947.

Der Amtsgerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten:
 Dr. Rudolf Gassmann.

Es wird vermisst: Eigentümer-Schuldbrief vom 27. Oktober 1920, Belege Serie I, Nr. 4125, von Fr. 5000, lastend auf den Grundstücken von Sigriswil Nrn. 1439 und 1440 des Adolf Graber-Tschanz, Schmied, in Merligen, Gemeinde Sigriswil.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Halbjahresfrist vom Erscheinen der erstmaligen Publikation binweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls dieser Titel kraftlos erklärt wird.

Thun, den 14. Mai 1948.

(W 258¹)

Der Gerichtspräsident I: Ziegler.

Auf der Liegenschaft Spiez Grundbuch Nr. 2247 der Frau Anna Ida Stauffer-Fischer, Stegweide, Spiez, lastet im IV. Rang ein Inhaberschuldbrief vom 22. April 1937, Belege I/5529. Die Schuld bei der Spar- und Leihkasse Niedersimmental ist abbezahlt worden, doch wird der Titel vermisst.

Der, bzw. die allfälligen Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes vom 22. April 1937, Belege I/5529, werden aufgefordert, denselben binnen Jahresfrist, von der erstmaligen Veröffentlichung an gerechnet, dem Richteramt Niedersimmental in Wimmis vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (W 269³)

Wimmis, den 21. Mai 1948.

Der Gerichtspräsident von Niedersimmental: Barben.

Das Obergericht des Kantons Zürich bat mit Beschluss vom 5. September 1947 den Aufruf der nachfolgenden, vermissten, angeblich abbezahlten Schuldbriefe bewilligt:

1. Schuldbrief Fr. 1800, vom 25. Juni 1912, lautend auf das Wohnhaus Neustadtgasse 4, Winterthur, Grundplan Blatt 18 q, Kat. Nr. 1159, zu Lasten des Fritz Leu, von Schlossrued (Aargau), Küfer, in Melligen, zugunsten von Josef Seiler, Kolonialwarenhändler, in Wettingen (heutige Schuldnerin und Pfandgläubigerin: Frau Witwe Maria Frey, geborene Stritt, geboren 1882, Katharinengasse 25, St. Gallen; letztbekannter Gläubiger: der im Jahre 1932 verstorbene Jakob Schellenberg, wohnhaft gewesen Breitensteinstrasse 1, Zürich-Wipkingen);
2. Schuldbrief Fr. 4000, vom 7. Mai 1914, lautend auf das Wohnhaus Neustadtgasse 4, Winterthur, Grundplan Blatt 18 q, Kat. Nr. 1159, zu Lasten des Hermann Schellenberg, von Irgenhausen/Pfäffikon (Zürich), Tapezierer, Neustadtgasse 4, Winterthur, und zugunsten von Jakob Schellenberg, Landwirt, in Winterthur (heutige Schuldnerin und Pfandgläubigerin: Frau Witwe Maria Frey, geborene Stritt, geboren 1882, Katharinengasse 25, St. Gallen; letztbekannter Gläubiger: der im Jahre 1932 verstorbene Jakob Schellenberg, wohnhaft gewesen Breitensteinstrasse 1, Zürich-Wipkingen).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, binnen einem Jahr, von der ersten Publikation an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur vom Vorhandensein dieser heiden Urkunden Anzeige zu machen, ansonst dieselben als kraftlos erklärt würden.

Winterthur, den 18. September 1947.

(W 441¹)

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
 der Substitut: Dr. Brunner.

Mit Bewilligung des Obergerichtes des Kantons Zürich wird der Inhaber des vermissten, angeblich abbezahlten Schuldbriefes von Fr. 1000, datiert 30. Januar 1903, lastend auf der Liegenschaft Kat. Nr. 6011, jetzt Nr. 700 NV, Langgasse 35, Winterthur (Schuldner und Pfandgläubiger: Adolf Wegmann, Postfaktor, Winterthur, verstorben; ursprünglicher Gläubiger: Jakob Gut, Lokomotivführer, Winterthur; letztbekannte Gläubigerin: Frau Witwe Lina Schneider, Apothekers, Seidenstrasse 15, Winterthur), oder wer sonst über den Brief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen einem Jahr, von der ersten Publikation an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur vom Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu machen, ansonst dieselbe als kraftlos erklärt würde. (W 442¹)

Winterthur, den 18. September 1947.

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
 der Substitut: Dr. Brunner.

Mit Bewilligung des Obergerichtes des Kantons Zürich wird der Inhaber des vermissten, teilweise abbezahlten Inhaberschuldbriefes von Fr. 8000, vom 11. April 1931, lastend auf der Liegenschaft des Schuldners Ernst Weidmann-Bosshard, Frauenfelderstrasse 65, in Oberwinterthur (letzte Gläubigerin: Frau Olga Egli, gehorene Kolb, verstorben am 9. August 1946 in Zürich), oder wer sonst über den Brief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen einem Jahre, von der ersten Publikation an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur vom Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu machen, ansonst dieselbe als kraftlos erklärt würde. (W 443¹)

Winterthur, den 18. September 1947.

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
 der Substitut: Dr. Brunner.

Mit Bewilligung des Obergerichtes des Kantons Zürich wird der Inhaber des vermissten, abbezahlten Inhaberschuldbriefes im 3. Rang, von Fr. 3000, datiert 1. November 1918, lastend auf der Liegenschaft Kat. Nr. 1233, Oberer Graben 8, Winterthur, des Georg Wolfert, alt Schuhmachermeister, wohnhaft daselbst (letzter Inhaber: Schweizerische Volksbank, Filiale Winterthur), oder wer sonst über den Brief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen einem Jahr, von der ersten Publikation an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur vom Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu machen, ansonst dieselbe als kraftlos erklärt würde. (W 445¹)

Winterthur, den 18. September 1947.

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
 der Substitut: Dr. Brunner.

Première Insertion

Nous, président du Tribunal de première instance, ordonnons au détenteur inconnu du certificat de créance concordataire de la Banque d'escompte suisse en liquidation concordataire, portant le n° 11658, établi au nom de Quibliez Auguste, le 1^{er} novembre 1932, de le produire et de le déposer en notre greffe dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. Q. 2 (W 270⁹)

Tribunal de première instance de Genève: G. Martin, président.

Kraftloserklärungen — Annulations

Dans son audience du 20 mai 1948, le président du Tribunal de la Sarine a prononcé l'annulation des 22 lots canton de Fribourg 1902:

Série	N°	Série	N°
1548	16	3016	19
1550	18	3420	4, 13
1564	32	3422	23, 25, 27
2033	31, 34	0291	15
2034	37, 49	1546	14
2035	25	1549	17
2174	48	2926	27
2175	38, 40, 43		

et ordonné qu'il en soit délivré une seconde expédition pour les titres non sortis au tirage et le paiement des lots sortis au tirage. (267)

Fribourg, le 20 mai 1948. Le président: X. Neuhaus.

Par jugement du 21 mai 1948, le tribunal siégeant en Chambre du conseil a prononcé l'annulation de la cédula hypothécaire C, au montant de 400 fr. au porteur, constituée par acte de M^e Buchel, notaire à Genève, en date des 14 et 18 novembre 1932, grevant la propriété des époux André Kaufmann, au Grand-Saconnex, parcelles 742 et 1597, inscrite au registre foncier sous P. j. B. 2554. A. XIV. (W 271)

Tribunal de première instance de Genève: Ferd. Charrot, greffier.

Le 20 mai 1948, j'ai prononcé l'annulation de:

- a) actions nominatives N°s 127 et 128 de 500 fr. chacune de la « S. I. Boston », à Lausanne, au nom de William Depierraz;
- b) part de fondateur N° 26 de dite société. (W 268)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

Widerrufe — Révocations

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 12. März 1948, erstmals veröffentlicht in Nr. 78 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. April 1948 wird gänzlich widerrufen und das Zahlungsverbot auf folgenden Titeln aufgehoben: 30 Inhaber-Obligationen 3% Schweiz. Bundesbahnen differé 1903 von je Fr. 500, total Fr. 15 000, Nrn. 172414/43, mit Coupons per 15. Mai 1948 und ff. und 100 Coupons per 15. November 1947 zu je Fr. 7.50 zu den Inhaber-Obligationen 3% Schweiz. Bundesbahnen differé 1903, Nrn. 172414/509, 172844/47. (W 272)

Bern, den 22. Mai 1948. Der Gerichtspräsident III: Hilfiker.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

14. Mai 1948. Gärtnerei.

Gebrüder Kaul & Co., in Küsnacht. Unter dieser Firma sind Albert Kaul junior und August Kaul, als unbeschränkt haftende Gesellschafter, sowie Albert Kaul senior, als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 3000 alle von und in Küsnacht (Zürich), eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1948 ihren Anfang genommen hat. Betrieb einer Gemüse-gärtnerei und Handel mit deren Erzeugnissen. Obere Hieslibachstrasse 38.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

22. April 1948.

Wohnbaugenossenschaft FLORA, in Köniz. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft, welche bezweckt, ihren Mitgliedern gesunde und preiswerte Wohnungen zu verschaffen und damit der Wohnungsnot im allgemeinen zu begegnen. Die Genossenschaft sucht diesen Zweck zu erreichen durch Erstellung von Wohnhäusern für ihre Mitglieder. Jeder spekulative Gewinn ist ausgeschlossen. Die Genossenschaft ist politisch und konfessionell neutral. Die Statuten datieren vom 5. April 1948. Es werden Anteilscheine zu Fr. 100 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschafts-vermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Mitteilungen und Einladungen an die Genossenschafter erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Es zeichnen zu zweien kollektiv der Präsident, der Sekretär und der Kassier. Der Verwaltung gehören an: Gerald Fuhrer, von Adelboden, in Bern, Präsident; Gottfried Schmocker, von Habkern, in Köniz, Sekretär; Alphons Buchs, von Jaun, in Köniz, Kassier. Geschäftsdomicil: Hubacherweg 33 (beim Sekretär Gottfr. Schmocker).

Bureau Biel

11. Mai 1948. Teppiche usw.

Brodbeck & Cie., in Biel, Teppich- und Linoleumhandel, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 248 vom 20. Oktober 1939, Seite 2138). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Hans Rudolf Brodbeck ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer unbeschränkt haftender Gesellschafter ist nun Marcel Schlecht-Brodbeck, von Radelfingen, in Biel. Der Gesellschafter Jakob Schildknecht hat seine Kommandite von Fr. 30 000 durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft im Betrage von Fr. 40 000 auf Fr. 70 000 erhöht. Die Kommanditistin Elsy Schlecht, geb. Brodbeck, ist ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 30 000 wird gelöscht, sie bleibt aber Einzelprokuristin. Kollektivprokura wird erteilt an Heinrich Baumann, von Bern, in Biel, und Werner Allenbach, von Les Breuleux und Frutigen, in Nidau. Die Firma lautet nun **Brodbeck & Cie. Nachfolger Schiecht-Brodbeck & Cie.**

18. Mai 1948. Toilettenartikel.

Charles Kipfer, in Biel. Inhaber der Firma ist Charles Kipfer, von Sumiswald, in Biel. Handel mit Toilettenartikeln. Alexander-Schöni-Strasse 20.

18. Mai 1948. Café.

Gertrud Zumbach-Marti, in Biel. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Gertrud Sophie Zumbach, geb. Marti, von Toffen, in Biel, Ehefrau des Werner Zumbach, in Biel. Betrieb des Café « Freieck ». Markt-gasse 30.

18. Mai 1948. Tapeten.

Meury & Cie., in Biel, Handel mit Tapeten und verwandten Artikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 223 vom 24. September 1947, Seite 2778). Der Gesellschafter Hans Rudolf Brodbeck ist infolge Todes ausgeschieden.

Bureau de Courtelary

19 mai 1948. Boîtes de montres.

Edouard Pauli-Matile, à Villeret. Le chef de la maison est Edouard Pauli, allié Matile, de Guggisberg, à Villeret. Polissage de boîtes, lapidage.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

19. Mai 1948.

Käsergenossenschaft Grabenmatt, in Grabenmatt, Gemeinde Lauperswil (SHAB. Nr. 98 vom 29. April 1946, Seite 1262). Aus der Verwaltung ist der Präsident Fritz Eggmann, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurde als Präsident gewählt Ernst Aeschlimann, des Siegfried, von Langnau i. E., Bagenschwand, in Lauperswil. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau de Moutier

18 mai 1948.

Syndicat d'élevage de bétail de la Scheulte (Viehzuchtgenossenschaft Schelten), à La Scheulte. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative ayant pour but d'encourager l'élevage du bétail de la race tachetée et de faciliter à ses membres le choix, l'achat et la garde d'animaux de pure race ainsi que la tenue d'un registre généalogique. Les statuts portent la date du 27 décembre 1947. Les sociétaires répondent personnellement et solidairement de tous les engagements contractés par le syndicat. Les publications seront faites dans le « Schweizer Bauer » et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le syndicat est administré par un comité de 5 membres et il est engagé par la signature collective du président et du secrétaire. Hans Horisberger, de Auswil, à La Scheulte, est président, et Hans Bühlmann, de Rubigen, à La Scheulte, secrétaire.

18 mai 1948.

Caisse de crédit mutuel de Lajoux, à Lajoux, société coopérative (FOSC. du 18 avril 1939, N° 89, page 802). Dans son assemblée générale du 8 février 1948, la société a adapté ses statuts aux dispositions actuelles du C.O. Le cercle d'activité s'étend aux territoires des communes de Lajoux et Rebévelier. Dans le but de la société, la possibilité de s'occuper du commerce de marchandises a été abandonnée. L'obligation d'effectuer des versements supplémentaires est précisée et formulée conformément aux dispositions légales actuelles. Le montant de la part sociale est actuellement de 100 fr. Le nombre des membres du comité de direction est porté de trois à cinq. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Henri Berberat, vice-président, ne fait plus partie du comité; sa signature est radiée. Léon Jecker, de Bonfol, à Lajoux, est nommé nouveau vice-président.

Bureau Schwarzenburg

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Wahlern-Niederteil, in Lanzenhäusern, Gemeinde Wahlern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 257 vom 2. November 1945, Seite 2699). An der Generalversammlung vom 6. Februar 1948 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Neben der bisherigen persönlichen und solidarischen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

Bureau Thun

19. Mai 1948.

Spar- und Leihkasse in Thun, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1947, Seite 2089). In der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 18. März 1948 wurden die Statuten abgeändert. Die publizierten Tatsachen werden davon nicht berührt.

19. Mai 1948.

Aubrungenenossenschaft Steffisburg, in Steffisburg, Erwerbung von Quellenfassungen und Wasserleitungen, Sicherung und Unterhalt der Brunnenanlage (SHAB. Nr. 234 vom 6. Oktober 1932, Seite 2349). Die Genossenschaft hat in ihrer Hauptversammlung vom 4. Mai 1948 die Statuten abgeändert und sie den Bestimmungen des revidierten Obligationenrechtes angepasst. Bekanntmachungen erfolgen im « Amtsanzeiger von Thun », soweit vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Ernst Tanner, Präsident, und Karl Schneider, Sekretär/Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Werner Bettler, von Uebeschi, ist neuer Präsident, und Rudolf Bacher, von Fahrni, Vizepräsident, Sekretär und Kassier, beide in Steffisburg. Sie führen Kollektivunterschrift.

19. Mai 1948. Bauunternehmen.

Ernst Meyer, in Dürrenast, Gemeinde Thun. Inhaber der Firma ist Ernst Meyer, von Strättligen, in Dürrenast, Gemeinde Thun. Hoch- und Tiefbauunternehmung. Meisenweg 10.

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Zwieselberg, in Zwieselberg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 86 vom 15. April 1947, Seite 1011). Die Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 14. Februar 1948 neue, dem revidierten Obligationenrecht angepasste Statuten angenommen. In der Zweckbestimmung wurde die bisherige Möglichkeit, sich im Warenverkehr zu betätigen, fallen gelassen. Neben der bisherigen persönlichen und solidarischen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Hans Hügli, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Hans Moser, von und in Zwieselberg. Er zeichnet mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten kollektiv zu zweien.

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Blumenstein, in Blumenstein, Genossenschaft (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1943, Seite 139). Die Genossenschaft hat in

ihrer Generalversammlung vom 3. April 1948 neue, dem revidierten Obligationenrecht angepasste Statuten angenommen. In der Zweckbestimmung wurde die bisherige Möglichkeit, sich im Warenverkehr zu betätigen, fallen gelassen. Neben der bisherigen persönlichen und solidarischen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Arthur Riegsegger, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gottfried Balsiger, von König, in Blumenstein, ist nun Vizepräsident. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Sekretär (Aktuar).

Bureau Trachselwald

18. Mai 1948.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Wasen I. E. und Umgebung, in Wasen i. E., Gemeinde Sumiswald (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1946, Seite 2951). Aus der Verwaltung ist der bisherige Präsident, Fritz Bögli, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident: Paul Friedli (bisher Vizepräsident), und als Vizepräsident: Fritz Ryser, von und in Sumiswald/Unterfuhrenberg. Es zeichnen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär kollektiv zu zweien.

Luzern — Lucerne — Lucerna

13. Mai 1948. Coiffeurgeschäft, Parfümerien.

Max Michel, in Luzern (SHAB. Nr. 212 vom 11. September 1947, Seite 2635). Die Firma lautet nun: **M. Michel**. Sie verzweigt als Geschäftsnatur: Herren- und Damensalon, Manicure, Handel mit Parfümerien: «Romic»-Parfümeries et Produits cosmétiques en gros; Haar und Postiches en gros.

13. Mai 1948.

Wohnbauhilfsgenossenschaft «Familie» Emmen, in Emmen (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1946, Seite 404). Die Unterschrift von Franco Fähndrich, der aus dem Vorstand ausgeschieden ist sowie, infolge Rücktrittes, die Unterschriften von Kandid Waldspühl (Präsident) und Franz Koch (Vizepräsident), die im Vorstand verbleiben, sind erloschen. Neuer Präsident ist Franz Achermann, von Oberkirch und Emmen, in Emmen; Vizepräsident: Dr. Albert Sigrist, von Eschenbach, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen; Kassier: Josef Koch, von Romoos und Emmen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Sekretär/Aktuar: Theo Schmid, von und in Emmen. Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv zu zweien mit dem Sekretär oder dem Kassier. Neue Adresse: Heimetweg.

13. Mai 1948.

Volksbank Beromünster, Filiale Hochdorf, in Hochdorf (SHAB. Nr. 59 vom 11. März 1941, Seite 490). Die Unterschrift von Josef Tschupp ist erloschen.

14. Mai 1948. Uhren usw.

Gübellin Söhne, in Luzern, Handel en gros und en détail mit Uhren und Juwelen usw. (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1946, Seite 3675). Einzelprokura wurde erteilt an: Max Illi, von und in Luzern, Joseph Snétivy, von Luzern, in Zürich, und Salquin Charles, von Chézard-St-Martin, in Genf.

14. Mai 1948. Filme, Textilien.

Emil Burkhardt, in Luzern. Inhaber der Firma ist Emil Burkhardt, von Zurzach, in Luzern. Filmproduktion; Import und Handel mit Textilien. Fluhmattstrasse 43.

14. Mai 1948.

Internationale Slegwartbalkengesellschaft in Luzern, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 146 vom 26. Juni 1945, Seite 1483). Laut öffentlicher Urkunde vom 4. Mai 1948 hat diese Gesellschaft die Statuten teilweise revidiert. Das bisherige Grundkapital von Fr. 81 000 wurde durch Ausgabe von 19 Namenaktien zu Fr. 1000, liberiert durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft, auf Fr. 100 000 erhöht. Die bisherigen 1200 Namenaktien zu Fr. 67.50 wurden in 81 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000 und ist eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt.

14. Mai 1948. Hotel, Tea-room.

Walhalla A.G. Luzern, in Luzern. Unter dieser Firma bildete sich laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. April 1948 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb des Hotels und Tea-room «Walhalla», Luzern. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Es ist voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, soweit deren Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus 1 bis 5 Mitgliedern, gehören an: als Präsident: Leo Balmer-Ott, von und in Luzern; als Mitglieder: Edwin Fröhlich, von Raperswilen (Thurgau), in Luzern, und Josef Stulz, von Tifers, in Zürich 3. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Theaterstrasse 12.

14. Mai 1948. Radios.

Carl Troxler, in Luzern, Handel mit Radios (SHAB. Nr. 288 vom 9. Dezember 1947, Seite 3634). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

5. Mai 1948. Isolier- und Leichtbauplatten usw.

Universal-Platten-Fabrik Alpnach, Kost & Co., in Alpnach. Alois Kost, von und in Luzern, Adolf Hausmann, von Männedorf, in Asoona (Tessin), und Melchior Gunzinger, von Welschenrohr (Solothurn), in Kriens, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1948 begonnen hat. Herstellung von Isolier- und Leichtbauplatten und bautechnischen Produkten.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

11. Mai 1948.

W. Barmettler & Co., Holz, Kohlen und Heizöl, in Buochs. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 15. April 1948 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Werner Barmettler-Baumgartner, von und in Buochs. Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 5000 ist Gottfried Waser-Baumgartner, von Wolfenschiessen, in Stans. Handel mit Kohlen, Holz und Heizöl.

Zug — Zoug — Zugo

19. Mai 1948. Haushaltartikel usw.

R. Weber, in Baar. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Weber, von Wetzikon, in Baar. Vertrieb von Haushaltsgartikeln, Kräuterspezialitäten sowie von technischen Artikeln und solchen der Lederbranche. Albisstrasse.

19. Mai 1948.

Marie Müller-Wyss, Buchhandlung & Papeterie, in Zug (SHAB. Nr. 306 vom 30. Dezember 1938, Seite 2816). Die Firma wird infolge Todes der Inhaberin gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der Kollektivgesellschaft «Marie Müller-Wyss' Erben, Buchhandlung & Papeterie», in Zug, übernommen.

19. Mai 1948.

Marie Müller-Wyss' Erben, Buchhandlung & Papeterie, in Zug. Unter dieser Firma sind Martin Müller, in Unterägeri, Agnes Müller, Clara Müller und Gottlieb Müller, diese drei in Zug, alle von Wollerau, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1946 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Einzelfirma «Marie Müller-Wyss, Buchhandlung & Papeterie», in Zug. Buchhandlung, Papeterie und Devotionalien. Geschäftslokal: bei St. Oswald.

19. Mai 1948.

Vonlaufen & Spiller, Vertriebs-Organisation, in Baar (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1946, Seite 579). Ueber diese Kollektivfirma wurde durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten des Kantons Zug vom 27. April 1948 der Konkurs eröffnet. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

19 mai 1948.

Caisse de Crédit Mutuel de Porsel, à Porsel, société coopérative (FOSC. du 16 septembre 1940, N° 217, page 1669). Dans son assemblée générale du 1^{er} avril 1948, la société a renouvelé ses statuts pour les adapter à la législation nouvelle. Sous cette même raison sociale, elle a pour but de développer l'épargne et le crédit populaire selon les principes chrétiens, de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de ses sociétaires et de leurs familles, soit de servir la communauté villageoise. Les sociétaires répondent solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la société. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Elle est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Fribourg

18 mai 1948. Importation, exportation.

Alpyr S. à r. l., à Fribourg (FOSC. du 3 mars 1947, N° 51, page 602). L'associé Manuel Carreras dont la part est de 20 000 fr. a acquis une fraction de 5000 fr. de la part de l'associé Francis Gauthier, laquelle est réduite de 10 000 fr. à 5000 fr. Le capital social est donc de 30 000 fr., divisé en deux parts: celle de Manuel Carreras de 25 000 fr., celle de Francis Gauthier de 5000 fr.

19 mai 1948.

Grande Pharmacie et Droguerie Centrale et populaire Bourgknecht et Gottrau, à Fribourg, société en nom collectif (FOSC. du 8 avril 1925, N° 81, page 592). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1947. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé Arnold Bourgknecht, à Fribourg, ci-après inscrit. Sous la raison «Arnold Bourgknecht, Grande Pharmacie et Droguerie Centrale».

19 mai 1948.

Arnold Bourgknecht, Grande Pharmacie et Droguerie Centrale, à Fribourg. Le chef de la maison est Arnold Bourgknecht, de et à Fribourg. La maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «Grande Pharmacie et Droguerie Centrale et populaire Bourgknecht et Gottrau», à Fribourg, radiée. Pharmacie et droguerie. Rue de Lausanne 87—89.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

18. Mai 1948.

Viehzucht- und Alpgenossenschaft Schmlitten, in Schmlitten (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1946, Seite 2780). Pius Roggo, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Präsident gewählt Josef Roggo, von Düringen, in Fillistorf, Gemeinde Schmlitten. Er ist kollektiv zeichnungsberechtigt mit dem Vizepräsidenten Rudolf Schnyder oder dem Sekretär Peter Jungo.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Balsthal

14. Mai 1948. Maschinen usw.

Elbag A.-G., in Oberbuchsitzen, Fabrikation von Maschinen und Apparaten, Handel mit Erzeugnissen aller Art sowie Vermittlung von Geschäften (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1947, Seite 1947). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll liberiert. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 22. März 1948 hat die Gesellschaft die Statuten entsprechend revidiert. Als weiteres Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Marguerite Leutenegger-Borer, von Wängi (Thurgau), in Oberbuchsitzen. Präsident des Verwaltungsrates ist das bisherige einzige Mitglied Emil Leutenegger-Borer. Die beiden Verwaltungsräte führen nunmehr Kollektivunterschrift zu zweien. Die Einzelunterschrift von Emil Leutenegger-Borer ist somit erloschen.

19. Mai 1948. Autotransporte.

H. Flury, in Welschenrohr. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hermann Flury, von und in Welschenrohr. Autotransporte, Camionnage. Hauptstrasse Nr. 42.

19. Mai 1948. Bauunternehmen.

E. Säggerer, in Oensingen, Hoch- und Tiefbau (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1939, Seite 1482). Die Firma erteilt Einzelprokura, mit Befugnis zur Veräusserung und Belastung von Grundstücken, an Willi Säggerer, von Bannwil, in Oensingen.

Bureau Kriegsstetten

13. Mai 1948.

Engelbert Flury, Décolletages, in Luterbach. Inhaber dieser Einzelfirma ist Engelbert Flury, von und in Luterbach. Décolletages-Fabrikation. Bahnweg 270.

13. Mai 1947.

Arnold Rüefli, Décolletages, in Biberist. Inhaber dieser Einzelfirma ist Arnold Rüefli, von und in Biberist. Décolletagefabrikation. Hauptstrasse 460.

18. Mai 1948.

Otto Jost, Gartengestaltung und Landschaftsgärtnerei, Gerlafingen, in Gerlafingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Otto Jost, von Fahrni (Bern), in Gerlafingen. Gartengestaltung und Landschaftsgärtnerei. Mühlegasse 469.

18. Mai 1948. Bahnhofrestaurant, Wein- und Likörhandlung.

Marie Tschul-Bohner, in Derendingen, Bahnhofrestaurant, Wein- und Likörhandlung (SHAB. Nr. 112 vom 16. Mai 1934, Seite 1295). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

18. Mai 1948. Konfiserie, Spezereien, Haushaltungsartikel, Wirtschaft. Oscar Tschui & Cie., in Derendingen, Konfiserie, Spezerei- und Haushaltungsartikel, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 88 vom 17. April 1945, Seite 872). Die Firma führt ihrer Geschäftsnatur bei den Betrieb der Speise- und Schenkwirtschaft « Zum Bahnhof », Wein- und Likörhandlung.

18. Mai 1948.

Karl Kyburz-Hofer, Restaurant « Zollihusli », in Obergerlafingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Karl Kyburz, von Niedererlinsbach (Aargau), in Obergerlafingen. Betrieb der Speise- und Schenkwirtschaft « Zum Zollihusli ». Koppigerstrasse 31.

18. Mai 1948. Gipserei, Malerei.

Niklaus Gugger's Wwe., in Gerlafingen, Gipserei und Malerei (SHAB. Nr. 4 vom 10. Januar 1935, Seite 8). Die Firmainhaberin Witwe Marie Gugger, geb. Lüthi, in Gerlafingen, ist seit dem 24. Juni 1935 Schweizer Bürgerin, heimatberechtigt in Lauperswil (Bern).

Bureau Olten-Gösgen

19. Mai 1948.

P. Gastpar, Handelsagenturen G.m.b.H., in Olten (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1947, Seite 543). Das Geschäftsdomizil befindet sich nun Bahnhofstrasse 47.

19. Mai 1948. Haushaltungsartikel, Textilwaren. Walter Gysin, in Olten, Haushaltungsartikel, Textilwaren (SHAB. Nr. 255 vom 30. Oktober 1944, Seite 2398). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

15. Mai 1948.

Wassermann A. G. Graph. Anstalt, in Basel (SHAB. Nr. 87 vom 14. April 1943, Seite 847). In der Generalversammlung vom 7. Mai 1948 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 200 000 wurde durch Ausgabe von 100 neuen Aktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 300 000, eingeteilt in 300 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000.

15. Mai 1948. Gipsergeschäft.

Vogt-Goepfert Aktiengesellschaft, in Basel, Gipsergeschäft (SHAB. Nr. 280 vom 29. November 1946, Seite 3486). In der Generalversammlung vom 11. Mai 1948 wurden die Statuten geändert. Die publizierten Tatsachen werden dadurch nicht berührt.

15. Mai 1948. Feinschleiferei.

Wwe. Schneller, in Basel, Feinschleiferei für Tafelmesser usw. (SHAB. Nr. 218 vom 17. September 1932, Seite 2225). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Mai 1948. Waren aller Art.

F. H. Splinter-Rudin, in Basel, Import-Export von Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 257 vom 3. November 1947, Seite 3241). Neues Domizil: St.-Johannes-Vorstadt 23.

15. Mai 1948. Wirtschaft.

W. Grosshans, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Wilhelm Grosshans, deutscher Staatsangehöriger, in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Drahtzugstrasse 58.

15. Mai 1948. Wirtschaft.

Max Irion, in Riehen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Max Irion-Keller, von Basel, in Riehen, Wirtschaftsbetrieb. Baselstrasse 58.

15. Mai 1948. Elektr. Isoliermaterial.

W. Spengler, in Basel, Handel mit elektrotechn. Isoliermaterialien (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1946, Seite 2867). Die Einzelfirma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die « Waspeba A. G. », in Basel (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1948, Seite 461).

15. Mai 1948.

Kleinhüningerapotheke Dr. A. Kaelin, in Basel (SHAB. Nr. 85 vom 14. April 1947, Seite 999). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Mai 1948.

Kleinhüningerapotheke Dr. Irène Kaelin, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Dr. Irène Kaelin-Bossard, von Einsiedeln, in Basel. Apotheke und Sanitätsgeschäft. Inselstrasse 51.

15. Mai 1948. Comestibles usw.

B. De Pretto, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Bortolo Domenico De Pretto, von und in Basel, mit seiner Ehefrau Anna, geb. Da Sois, in Gütertrennung lebend. Handel mit Comestibles und Kolonialwaren. Rührbergerstrasse 16.

15. Mai 1948.

Aero-Club der Schweiz, Sektion Basel, in Basel, Verein (SHAB. Nr. 14 vom 19. Januar 1948, Seite 177). Aus dem Vorstand sind Charles Koepke und Karl Herzog ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: Wolfgang Wenk-Scherrer, von und in Riehen, als Präsident, und Walter Deroche, von und in Basel, als Kassier; sie zeichnen zu zweien. Der bisherige Präsident Dr. Eugen Dietschi ist nun 2. Vizepräsident und der bisherige 2. Vizepräsident Werner Schetty 1. Vizepräsident. Neues Domizil: Malzgasse 16.

18. Mai 1948. Blumen.

Knoepfli, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Paul Kuöpfli-Schweiböck, von Gross-Andelfingen, in Basel. Blumengeschäft. Blumenrain 23.

18. Mai 1948. Beteiligungen usw.

Elektroanlagen A. G., in Basel (SHAB. Nr. 110 vom 13. Mai 1946, Seite 1440). Beteiligungen usw. Aus dem Verwaltungsrat ist Artur Winiger ausgeschieden. Neu wurde gewählt Eugen Blank, von Muri bei Bern, in Zollikon.

18. Mai 1948. Change usw.

G. Betz, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Gustav Betz von und in Basel, mit seiner Ehefrau Martha, geb. Spuhler, in Gütertrennung lebend. Change- und Devisenhandel. Grenzacherstrasse 10.

18. Mai 1948. Reederei usw.

NAVI-FER A. G., in Basel, Betrieb einer Reederei usw. (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1948, Seite 708). In der Generalversammlung vom 12. Mai 1948 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 500 000, wurde durch Ausgabe von 1000 neuen Aktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 1 500 000, eingeteilt in 1500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 870 000 einbezahlt. Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Ernst Läger ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist, infolge Todes, Prosper Plouvier ausgeschieden. Neu wurde gewählt Fritz Born, von Basel, in Muttenz, als Präsident; er führt Einzelunterschrift.

18. Mai 1948. Speditionen usw.

Akt. Ges. Bronner & Cie, in Basel, Speditionen usw. (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1948, Seite 66). In der Generalversammlung vom 14. Mai 1948, wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 60 000 wurde durch Ausgabe von 180 neuen Aktien zu Fr. 500 erhöht auf Fr. 150 000, eingeteilt in 300 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 500. Fr. 53 000 wurden durch Verrechnung liberiert.

18. Mai 1948. Bankgeschäft.

Zahn & Cie, in Basel, Bankgeschäft (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1938, Seite 4). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Zahn & Cie in Liq. durchgeführt durch den Liquidator: Schweizerischer Bankverein, in Basel. Die Prokuren von Alfred Groefflin, Rudolf Hoffmann, Theodor Müller und Matthias Zahn sind erloschen.

18. Mai 1948. Wirtschaft.

E. Bietenholz, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 122 vom 27. Mai 1946, Seite 1609). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. Mai 1948. Wirtschaft.

Jakob Lauer, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1930, Seite 1540). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. Mai 1948.

Allgemeine Plakat-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 111 vom 15. Mai 1945, Seite 1094). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Die Unterschrift des Verwaltungsratsmitgliedes Jean Buisson ist erloschen.

18. Mai 1948. Wirtschaftsbetrieb.

H. Schmutz, in Basel, Hotel- und Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 170 vom 24. Juli 1943, Seite 1699). Der Inhaber beschränkt die Geschäftsnatur auf Wirtschaftsbetrieb. Neues Domizil: Farnburgerstrasse 34.

19. Mai 1948. Schreinerei.

Friedrich Matzinger, in Basel, mechanische Schreinerei usw. (SHAB. Nr. 72 vom 1. April 1891, Seite 297). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Mai 1948. Wirtschaft.

A. Fiedler, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 150 vom 1. Juli 1947, Seite 1804). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Mai 1948. Wirtschaft.

E. Dettwiler, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 198 vom 26. August 1946, Seite 2523). Neues Domizil: Greifengasse 6.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

19. Mai 1948.

Baugenossenschaft für Altstadtsanierung Schaffhausen, in Schaffhausen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 28. April 1948 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Förderung wirtschaftlicher Interessen ihrer Mitglieder durch Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken und Liegenschaften, insbesondere durch Mithilfe bei der baulichen Sanierung der Altstadt. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilsscheine zu Fr. 1000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen in den « Schaffhauser Nachrichten » und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 4 Mitgliedern. Edwin Speiss, Präsident; Carl E. Scherrer, Vizepräsident; Oskar Schalk, Aktuar, diese alle von Schaffhausen, und Fritz Tännler, von Meiringen, alle in Schaffhausen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 4 (beim Aktuar).

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

18. Mai 1948. Drogerie.

Paul Tobler, in St. Gallen, Drogerie, Bodenwischfabrikation, Spirituosen und Mineralwasser en détail und en gros (SHAB. Nr. 169 vom 28. Juli 1945, Seite 1751). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen per 27. April 1948 an die Einzelfirma « Paul Tobler, Drogerie; Inhaber J. Kink » über.

18. Mai 1948.

Paul Tobler, Drogerie; Inhaber J. Kink, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Josef Kink, von Arlesheim, in St. Gallen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven per 27. April 1948 von der gelöschten Einzelfirma « Paul Tobler », Drogerie in St. Gallen. Einzelprokura wird erteilt an Louise Kink-Müller, von Arlesheim, in St. Gallen. Drogerie, Bodenwischfabrikation, Spirituosen und Mineralwasser en détail und en gros. Marktgasse 18.

18. Mai 1948.

Hefti & Co. A.-G. Lederfabrik Oberuzwil, in Oberuzwil (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1948, Seite 53). Dr. Max Boller-Hefti und Dr. Hans Rudolf Kunz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Emil Hefti verbleibt einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift.

18. Mai 1948.

Käserigenossenschaft Bürg und Umgebung, in Bürg, Gemeinde Eschenbach (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1947, Seite 2590). Alfred Oberholzer, Kassier und Vizepräsident, und Anton Bürgisser, Aktuar sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Josef Schirmer, von Schänis, in Goldingen, als Kassier und Vizepräsident, und Ferdinand Kuster, von Eschenbach (St. Gallen), in Bürg, Gemeinde Eschenbach (St. Gallen), als Aktuar. Die Unterschrift führen zu zweien kollektiv: Präsident, Vizepräsident und Aktuar.

19. Mai 1948. Zentralheizungen usw.

Haupt & Co. Zweigniederlassung in St. Gallen. Unter dieser Firma hat die Kommanditgesellschaft « Haupt & Co. » in Zürich, Zentralheizungen und sanitäre Installationen, wärmetechnische Anlagen, Lüftungs- und Luftschutzanlagen, eingetragen im Handelsregister von Zürich (SHAB. Nr. 78 vom 3. April 1947, Seite 922), in St. Gallen eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird vertreten durch den Prokuristen Alfred Bögli, von Seberg (Bern), in Zürich. Er zeichnet einzeln. Vadianstrasse 40.

19. Mai 1948. Bäckerei usw.

Johannes Hagmann, in Sevelen. Inhaber der Firma ist Johannes Hagmann, von und in Sevelen. Bäckerei-Konditorei. Hauptstrasse.

19. Mai 1948. Modellschreinerei usw.

Ferd. Morger & Sohn, in Wagen, Gemeinde Jona Modellschreinerei und Holzwarenfabrikation (SHAB. Nr. 192 vom 19. August 1943, Seite 1871). Diese Kollektivgesellschaft ist infolge Auflösung und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die Einzelfirma « Ferdinand Morger-Oberholzer », in Wagen, Gemeinde Jona, erloschen.

19. Mai 1948. Modellschreinerei usw.

Ferdinand Morger-Oberholzer, in Wagen, Gemeinde Jona. Inhaber der Firma ist Ferdinand Morger-Oberholzer, von Eschenbach (St. Gallen), in Wagen, Gemeinde Jona. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft « Ferd. Morger & Sohn », in Wagen, Gemeinde Jona. Modellschreinerei und Holzwaren-Fabrikation.

19. Mai 1948. Café-Konditorei usw.

Hans Faes-Margeliet, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Hans Faes-Margeliet, von Schöftland, in St. Gallen. Café-Konditorei-Restaurant « Neuecks ». Brühlgasse 26.

19. Mai 1948. Malerei.

Julius Strub, in Buchs, Inhaber der Firma ist Julius Strub, von Calfeisen; in Buchs (St. Gallen). Malergeschäft. Schulhausstrasse (Bureau Stüttli).

19. Mai 1948. Viehhandel.

Jos. Benz-Zoller, Landesprodukte, in Marbach, Landesproduktenhandel (SHAB. Nr. 299 vom 20. Dezember 1941, Seite 2609). Infolge Verkaufs des Landesproduktenhandels lautet die Geschäftsnatur nunmehr: Viehhandel. Die Firma lautet jetzt: Jos. Benz-Zoller.

Graubünden — Grisons — Grigioni

19. Mai 1948.

Cassa de spargn et Imprest Mustér, in Disentis (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1923, Seite 2310). Diese Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 18. April 1948 ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: Dar-

Iehenskasse Disentis (Cassa de spargn et imprest Mustér). Die Genossenschaft hat den Zweck, das Spar- und Kreditwesen nach christlichen Grundsätzen zu pflegen, um das materielle Wohl der Mitglieder und ihrer Familien zu fördern und der Dorfgemeinschaft zu dienen. Neben der persönlichen und solidarischen Haftpflicht besteht nunmehr auch eine unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Reams, in Riom (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1946, Seite 1804). Diese Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 11. April 1948 ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Darlehenskasse Riom**. Die Genossenschaft hat den Zweck, das Spar- und Kreditwesen nach christlichen Grundsätzen zu pflegen, um das materielle Wohl der Mitglieder und ihrer Familien zu fördern und der Dorfgemeinschaft zu dienen. Neben der persönlichen und solidarischen Haftpflicht besteht nunmehr auch eine unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Aus dem Vorstand ist Georg Camen ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Martin Steier, von und in Riom, wurde zum neuen Aktuar gewählt.

Aargau — Argovie — Argovia

19. Mai 1948.

Milchgenossenschaft Untersiggenthal, in Untersiggenthal (SHAB. Nr. 23 vom 28. Januar 1938, Seite 219). In der Generalversammlung vom 22. März 1947 wurde die Streichung im Handelsregister beschlossen. Die Genossenschaft besteht ohne Eintrag weiter. Passiven sind keine vorhanden. Die Firma wird gelöscht.

19. Mai 1948. Kolonialwaren usw.

Otto Weber-Furter, in Lenzburg, Kolonialwaren-, Zigarren-, Same-, Spirituosen- und Delikatessen-Handlung (SHAB. Nr. 211 vom 9. September 1932, Seite 2156). Die Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

19. Mai 1948. Uhren, Optik usw.

E. Kull-Schlättli, in Aarau, Handel mit Uhren, Optik, Bestecken, Bijouterie und Silberwaren (SHAB. Nr. 123 vom 28. Mai 1943, Seite 1208). Die Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

19. Mai 1948. Lederwaren.

K. Züllig, in Baden, Lederwareimport und Engrosverkauf (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1943, Seite 1687). Der Firmhaber Karl Züllig hat mit seiner Ehefrau Susanne Elisabeth, geb. Mäder, durch Ehevertrag vom 19. April 1948 Gütertrennung vereinbart.

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Rümikon, in Rümikon, Genossenschaft (SHAB. Nr. 92 vom 20. April 1946, Seite 1196). An der Generalversammlung vom 1. Februar 1948 wurden die Statuten revidiert. Neben der bisherigen persönlichen und solidarischen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern.

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Mellingen-Rüthof, in Mellingen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1939, Seite 1483). An der Generalversammlung vom 22. Februar 1948 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Neben der bisherigen persönlichen und solidarischen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

19. Mai 1948.

Darlehenskasse Sarmentorf, in Sarmentorf, Genossenschaft (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1946, Seite 1316). An der Generalversammlung vom 15. März 1948 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Neben der bisherigen persönlichen und solidarischen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

19. Mai 1948.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Gipf-Oberfrick, in Gipf-Oberfrick (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1945, Seite 2449). Haus Häberli, Präsident, und Johann Albert Benz, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: zum Präsidenten: Josef Schmid, und als Aktuar: Gottfried Mettauer, beide von und in Gipf-Oberfrick. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

19. Mai 1948.

Elektro-Genossenschaft Oberrüti, in Oberrüti (SHAB. Nr. 26 vom 1. Februar 1944, Seite 263). In der Generalversammlung vom 12. Juni 1947 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Anzeiger für das Oberfreiamt» und im «Kath. Volksblatt für das Freiamt», in Sins, die gesetzlich vorgeschriebenen überdies im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Demgemäss wird die Unterschrift des Besitzers Rupert Villiger gelöscht.

19. Mai 1948.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Würenlos, in Würenlos (SHAB. Nr. 174 vom 29. Juli 1947, Seite 2165). Anton Ernst-Brunner, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Vizepräsidenten wurde Anton Ernst, Ronis, von und in Würenlos, ernannt. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar; der Verwalter führt Einzelunterschrift.

19. Mai 1948.

Verein für das kath. Vereinshaus St. Sebastian in Wettingen, in Wettingen (SHAB. Nr. 287 vom 1. November 1944, Seite 2428). Josef Zehnder ist als Präsident und Otto Schnetzler als Kassier zurückgetreten. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden ernannt: Dr. Beat Brühlmeier, als Präsident, und Walter Spörri, als Kassier, beide von und in Wettingen. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

19. Mai 1948.

Käsegesellschaft Egliwil, in Egliwil, Genossenschaft (SHAB. Nr. 63 vom 15. März 1928, Seite 517). In der Generalversammlung vom 3. April 1948 wurden die Statuten revidiert und dem neuen Recht angepasst. Zweck der Genossenschaft ist die Verwertung der Milch durch Verkauf zu Konsumzwecken oder zur Gewinnung von Molkereiprodukten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder weiterhin persönlich, solidarisch und unbeschränkt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

19. Mai 1948. Buchdruckerei usw.

Willy & Stauffer, in Baden, Buchdruckerei, Stempelfabrikation und Handel mit Bureaubedarfsartikeln. Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1947, Seite 1197). Durch Erkenntnis des Bezirksgerichts Baden vom 20. April 1948 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faido

18 maggio 1948. Cava di granito.

Tozzini Gaetano, in Chironico. Titolare della ditta individuale è Gaetano Tozzini, fu Giuseppe, da ed in Chironico. Esercizio di una cava di granito.

18 maggio 1948. Cava di granito.

Ernesto Paul & Co., in Lavorgo di Chiggionna (FUSC. del 22 agosto 1940, N° 196, pagina 1531). Tale società in nome collettivo viene radiata in seguito a decesso del socio Giuseppe-Raffaele Gioira e consecutiva dissoluzione della ditta, previa liquidazione.

Ufficio di Locarno

18 maggio 1948. Costruzioni, ecc.

Mancini & Rieser, in Muralto. Graziano Mancini, fu Enrico, da Ghirone, in Muralto, e Kurt Rieser, fu Johann-Gottlieb, da ed in Berna, hanno costituito a datare dal 14 maggio 1948 una società in nome collettivo sotto la ragione suindicata. Vincola la ditta la firma collettiva dei due soci. Costruzioni, compra vendita di immobili, pavimentazioni, ufficio di architettura e d'ingegneria, progetti, preventivi, perizie. Piazza Stazione 2.

19 maggio 1948. Pension.

Susanna Kienast, in Orselina, Pension «Mirafiori» (FUSC. dell'8 giugno 1928, N° 132, pagina 1123). La ditta è cancellata per cessione del commercio.

19 maggio 1948. Confezioni.

E. Gianettoni, in Locarno. È titolare Ernesto Gianettoni, fu Clemente, da Sonogno, in Locarno. Confezioni. Via Cappuccini.

19 maggio 1948. Mobili imbottiti.

Segrada & Ci, a Muralto, fabbricazione mobili imbottiti, società in nome collettivo (FUSC. del 4 marzo 1947, N° 52, pagina 615). Il socio Giacomo Knecht, fu Giacomo, si è ritirato dalla ditta a far tempo dal 12 maggio 1948. La ditta continua fra gli altri soci Segrada e Aldo Bianda sotto la nuova ragione sociale **Segrada & Co.**

19 maggio 1948. Costruzione imballaggi.

G. Martinoni, in Minusio, costruzione imballaggi in legno (FUSC. del 2 giugno 1945, N° 126, pagina 1253). La ditta viene cancellata su istanza del titolare per cessazione del commercio.

19 maggio 1948.

Edoardo Locher, in Tegna, francobolli (FUSC. del 18 maggio 1925, N° 113, pagina 865). Il titolare notifica il trasferimento della sede della ditta e del suo domicilio personale da Tegna ad Ascona.

Ufficio di Lugano

15 maggio 1948. Articoli fantasia.

Maria Tattarletti, in Lugano. Titolare della ditta è Maria Tattarletti, fu Francesco, da Arzo, in Lugano. Articoli fantasia e bazar. Via Nassa 64.

19 maggio 1948.

Immobilien-gesellschaft Tramstrasse, a Zurigo, società anonima (FUSC. del 19 febbraio 1947, N° 41, pagina 494). Mediante atto notarile 27 aprile 1948, la società ha deciso di modificare la propria ragione sociale in **Hotel de la Paix S.A.** e di trasferire la sede a Lugano, modificando al riguardo i relativi statuti che ora portano la data del 4 agosto 1944, 5 febbraio 1947 e 27 aprile 1948. Scopo della società è di acquistare, amministrare, realizzare e costruire immobili, la compra e l'esercizio di alberghi. Il capitale sociale è di 50 000 fr., suddiviso in 50 azioni al portatore da 1000 fr. ciascuna, completamente versato. Organo delle pubblicazioni sociali è il Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri, attualmente da uno solo che è Kurt von Jahn, da ed in Hertenstein, comune di Weggis, con diritto di firma individuale. Recapito: via Calloni.

Distretto di Mendrisio

18 maggio 1948. Spedizioni.

Francesco Parisi, Trieste, succursale di Chiasso, in Chiasso. Sotto questa ragione sociale, la società in nome collettivo «Francesco Parisi», esercizio di spedizioni, con sede principale a Trieste e una prima succursale a Zurigo, iscritta nel Registro di commercio di Zurigo (FUSC. dell'8 aprile 1948, N° 81, pagina 979) ha istituito una succursale a Chiasso. La succursale è impegnata di fronte ai terzi dalle firme individuali dei soci Giuseppe Parisi, Francesco Parisi, ambedue in Trieste (Italia); Piero Parisi, in Venezia (Italia), e Alberto Piusi, in Genova (Italia), tutti cittadini italiani, e dal procuratore Luigi Schumacher, da Treiten, in Zurigo. Esercizio di spedizioni. Recapito: via Vincenzo Vela 3.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

18 mai 1948.

Pendules Jura S. à r. l., à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 14 mai 1948, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée ayant pour but le commerce de pendules et pendulettes et la représentation exclusive des pendules marque «Jura». La société peut assumer des participations à toutes entreprises. Le capital est de 20 000 fr. Les associés sont: Ephrem Eschmann, de Glovelier, à Lausanne, pour une part de 18 000 fr., dont 6000 fr. sont libérés en apports, et son épouse Josette, née Girardet, de Glovelier, à Lausanne, pour une part de 2000 fr. provenant de ses biens réservés. Ephrem Eschmann a fait apport à la société de 50 mouvement de pendules et de 9 pendules et pendulettes d'une valeur de 2089 fr. 80, estimés 2000 fr., et d'une voiture Citroën, 4 cyl., moteur 37, acceptée pour le prix de 4000 fr. Cet apport est fait et accepté pour le prix de 6000 fr. et payé par la libération jusqu'à concurrence de ce montant d'une part de sa part sociale. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'associé Ephrem Eschmann est désigné comme gérant avec signature individuelle. Bureau: Pré du Marché 19 (dans les locaux de la société).

Bureau d'Oron

4 mai 1948.

Caisse de Crédit mutuel de Mézières, à Mézières, société coopérative (FOSC. du 8 juin 1944, page 1289). Dans son assemblée générale du 15 mars 1948, la société a adopté de nouveaux statuts conformes à la législation actuelle. La société a pour but de développer l'épargne et le crédit populaire selon les principes chrétiens, de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de ses sociétaires et de leurs familles, en un mot de servir la communauté villageoise. La part sociale est de 100 fr. En plus de la responsabilité personnelle et solidaire les associés ont également l'obligation d'effectuer des versements supplémentaires illimités. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Le comité est actuellement composé de: Constant Jordan, président; Arnold Duperrex, de Rougemont (Vaud), à Mézières, vice-président (nouveau); Frédéric Gloor, secrétaire; Robert Cavin et Frank Cavin, restent membres sans signature sociale. Les signatures des membres Robert Cavin et Frank Cavin et celle de Alfred Burdet, démissionnaire, sont radiées.

Bureau de Payerne

18 mai 1948.

Caisse Raiffeisen de Villarzel et environs, à Villarzel, société coopérative (FOSC. du 1^{er} avril 1948, page 898). Dans son assemblée générale du 14 mars 1948, la société a adopté de nouveaux statuts. La raison sociale est actuellement **Caisse de crédit mutuel de Villarzel**. La société a pour but de développer l'épargne et le crédit populaire selon les principes chrétiens, de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de ses membres et leurs familles, soit de servir la communauté villageoise. Les parts sociales sont de 100 fr. Les sociétaires sont tenus d'effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence du montant de leur part sociale et de répondre solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la société. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce.

Bureau de Vevey

15 mai 1948. Produits pharmaceutiques etc.

Chemedica S.A. Montreux, à Montreux-Les Planches (FOSC. du 11 novembre 1947, N° 264). Dans son assemblée générale extraordinaire du 14 avril 1948, la société a porté son capital de 50 000 fr. à 100 000 fr. par l'émission de 200 actions nouvelles, de 250 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation avec une créance contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est ainsi de 100 000 fr., divisé en 400 actions de 250 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées.

Bureau d'Yverdon

18 mai 1948.

Caisse Raiffeisen de Yvonand, à Yvonand, société coopérative (FOSC. du 23 juin 1944, page 1461). La société a adopté de nouveaux statuts conformes aux dispositions actuelles du C.O. La raison sociale est actuellement **Caisse de crédit mutuel d'Yvonand**. La société a pour but de développer l'épargne et le crédit populaire selon les principes chrétiens, de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de ses sociétaires et de leurs familles, soit de servir la communauté villageoise. Les statuts portent la date du 10 mars 1948. Les sociétaires s'engagent à effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence du montant de la part sociale, subsidiairement de n'importe quel montant, s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'a plus sa valeur intégrale. Ils continuent à répondre solidairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative. Le montant de la part sociale est actuellement de 100 fr. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le nombre des membres du comité de direction est porté de 3 à 5. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Wallis — Valais — Valèze**Bureau Brig**

23. April 1948.

Jules Albrecht, Elektrische Anlagen, Visp, in Visp. Inhaber der Firma ist Jules Albrecht, von Blitzen, in Visp. Ausführung elektrischer Installationen und Verkauf elektrischer Apparate.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**Bureau de Boudry**

4 mai 1948.

S. A. de procédés mécaniques et textiles « Sapro », à Boudry. Suivant acte authentique et statuts du 16 avril 1948, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme, qui a pour objet, en Suisse et à l'étranger, l'étude de tous procédés de filature et de tissage, l'achat et la prise de tous brevets et procédés de fabrication concernant l'industrie de la filature et du tissage en général, la vente de ces brevets, la cession de licences exclusives ou simples, la licence d'exploitation des procédés de fabrication, de même que l'achat, la fabrication et la vente de tout équipement et matériel réalisés au moyen de ces brevets et procédés de fabrication. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. Il est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de Bernard Meckenstock, de Neuchâtel, à Thalwil, président; Albert de Coulon, de Neuchâtel, à Boudry, secrétaire; Charles Bellenot, de Neuchâtel, à Zurich. La société est engagée par la signature individuelle de Bernard Meckenstock, président, ou de Albert de Coulon, secrétaire. Adresse: rue Oscar-Huguenin 13.

15 mai 1948. Vins, spiritueux.
André Coste, à Auvèrnièr, achat et vente de vins et spiritueux (FOSC. du 26 avril 1947, N° 95, page 977). La raison est modifiée en celle de **Domaine André Coste**.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

7 mai 1948. Boîtes de montres, etc.

Alcide Guyot, à La Chaux-de-Fonds, fabrique de boîtes or et platine (FOSC. du 25 janvier 1934, N° 20). La raison est radiée, l'actif et le passif sont repris par la société en commandite « Alcide Guyot et Cie » à La Chaux-de-Fonds.

7 mai 1948. Boîtes de montres, etc.

Alcide Guyot et Cie, à La Chaux-de-Fonds. Sous cette raison sociale, il a été constitué, une société en commandite qui a commencé le 1^{er} janvier 1948. Elle a pour seul associé indéfiniment responsable Alcide-Louis Guyot, et pour associé commanditaire Willy Guyot, avec une commandite de 1000 fr., tous deux de Boudevilliers, à La Chaux-de-Fonds. Procuration individuelle est conférée au commanditaire Willy Guyot. Cette société reprend l'actif et le passif de la raison individuelle « Alcide Guyot », à La Chaux-de-Fonds, radiée. Fabrication de boîtes de montres de tous genres, achat et vente de tous articles de bijouterie et articles similaires. Impasse des Clématites 12.

15 mai 1948. Matériaux de construction, carburants, lubrifiants, etc.
Unico S. A., à La Chaux-de-Fonds, achat et vente de matériaux de construction et de toutes fournitures se rapportant à la construction du bâtiment ainsi que tous carburants, lubrifiants et combustibles liquides et de bois (FOSC. du 18 juin 1946, N° 139). Le conseil d'administration est composé de Samuel Schaad, président (déjà inscrit), et André Richard, secrétaire (déjà inscrit). Samuel Schaad engage la société par sa signature individuelle. André Richard signe dorénavant collectivement avec Samuel Schaad. Ses pouvoirs sont modifiés en ce sens.

Bureau de Neuchâtel

15 mai 1948. Combustibles.

Reber et Kaltenrieder, à Neuchâtel, commerce de combustibles, société en nom collectif (FOSC. du 21 janvier 1944, N° 17, page 166). La société est

dissoute et la raison sociale radiée par suite du décès de Jean Reber. L'actif et le passif sont repris par « Lydia Kaltenrieder-Reber », à Neuchâtel.

15 mai 1948. Combustibles.

Lydia Kaltenrieder-Reber, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Lydia Kaltenrieder, née Reber, fille de Jean, épouse séparée de biens de Paul, de Chiètres, à Neuchâtel. La maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif « Reber et Kaltenrieder », à Neuchâtel, radiée ce jour. Exploitation d'un commerce de combustibles.

Genève — Genève — Genève

5 mai 1948.

Ancienne Imprimerie Henri Koch, Société Anonyme, à Genève (FOSC. du 28 août 1946, page 2546). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 avril 1948, la société a porté son capital social de 12 000 fr. à 52 000 fr. par l'émission de 40 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, libérées de 200 fr. chacune par compensation avec des créances contre la société et adopté de nouveaux statuts en harmonie avec le droit actuel. Le capital social est de 52 000 fr., divisé en 52 actions de 1000 fr. chacune, nominatives; il est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire inscrit sur le registre des actions de la société.

5 mai 1948. Instruments de chirurgie, etc.

Demaurex S. A., à Genève, instruments et appareils de chirurgie (FOSC. du 23 mai 1945, page 1152). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 30 avril 1948, la société a augmenté son capital social de 28 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 220 actions de 100 fr. chacune, au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence et se trouvent de ce fait adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. Le capital social est donc actuellement de 50 000 fr., divisé en 500 actions de 100 fr. chacune, au porteur; il est libéré jusqu'à concurrence de 32 400 fr.

11 mai 1948. Textiles, articles de ménage, etc.

Avanzino & Cie, à Pinchat, commune de Veyrier. Sous cette raison sociale, il a été constitué, une société en commandite, qui a commencé le 1^{er} mai 1948. Elle a pour seul associé indéfiniment responsable Charles Avanzino, de Genève, à Pinchat, commune de Veyrier, et pour associée commanditaire Lydia Avanzino, de Genève, à Pinchat, commune de Veyrier, avec une commandite de 1000 fr. Importation, exportation, commerce et représentation de textiles, d'articles de ménage et d'articles de diverses natures. Avenue Bella-Vista s.n.

15 mai 1948. Scierie mécanique.

Attilio Guanziroli, à Carouge, scierie mécanique (FOSC. du 24 juin 1925, page 1100). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

15 mai 1948. Entreprise d'ébénisterie.

E. Guanziroli frère, à Carouge, entreprise d'ébénisterie (FOSC. du 11 novembre 1942, page 2582). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

15 mai 1948.

La Publicité Scientifique S. A., à Genève (FOSC. du 17 octobre 1947, page 3058). Les administrateurs Maxime Neuma y Tiano, président, et Gérard de Buren, secrétaire, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Suzanne-E. de Buren (inscrite) reste unique administratrice de la société et continue d'exercer la signature sociale individuelle.

15 mai 1948. Participation à toutes affaires.

Srimi S. A., à Genève, participation à toutes affaires dans le sens d'une compagnie holding (FOSC. du 11 juin 1937, page 1357). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 3 mai 1948, la société a apporté divers changements à ses statuts qui modifient les faits antérieurement publiés sur les points suivants: Le capital social de 500 000 fr. est entièrement libéré; il est divisé en 500 actions de 1000 fr. chacune, nominatives ou au porteur au choix de l'actionnaire. La convocation de l'assemblée générale est faite par une seule insertion dans l'organe de publicité de la société; pour les actions nominatives par l'envoi d'une lettre recommandée aux adresses inscrites sur le registre des actionnaires. Les publications de la société sont faites dans la « Feuille d'Avis officielle du canton de Genève », sous réserve de celles qui doivent aussi être obligatoirement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce.

15 mai 1948.

Combustibles Deville S. A., à Genève, société anonyme dissoute (FOSC. du 1^{er} avril 1948, page 909). La raison sociale est radiée, les administrations fiscales ayant retiré leur opposition.

15 mai 1948.

Société Immobilière rue du Trente-et-un Décembre 7, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 novembre 1943, page 2644). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 21 avril 1948, la société a décidé: 1° de transformer les 20 actions de 500 fr. nominatives, formant son capital social, en actions au porteur; 2° de porter son capital social à la somme de 50 000 fr. par l'émission de 80 actions de 500 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées par compensation avec une créance contre la société; 3° d'adopter de nouveaux statuts conformes à la nouvelle législation. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr.; il est divisé en 100 actions de 500 fr. chacune, au porteur. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou de plusieurs membres. Adresse: rue de Rive 1 (régie Robert Tournaire).

15 mai 1948.

Société Immobilière du Quai du Cheval Blanc, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 décembre 1939, page 2432). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 avril 1948, la société a décidé: 1° de porter son capital social de 11 400 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 386 actions de 100 fr. au porteur, libérées chacune de 25 fr. par compensation avec partie d'une créance contre la société; 2° d'adopter de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société a pour objet l'exploitation, la location et la vente de l'immeuble qu'elle possède à Genève, section Plainpalais, quai du Cheval-Blanc 6, formant les parcelles 1322 et 1323 (avec bâtiment N° 14) et copropriété de la parcelle 1325 et dont elle a acquis les terrains à la constitution ainsi que toutes opérations financières et hypothécaires se rattachant directement ou indirectement à l'objet principal. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 500 actions de 100 fr. chacune, au porteur. Le capital social est libéré jusqu'à concurrence de 21 050 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

15 mai 1948.

Société Immobilière Rue du Môle N° 3, à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 avril 1947, page 1086). Dans son assemblée générale du 4 mai 1948, dont il a été dressé procès-verbal authentique, la société a décidé: 1° de réduire son capital social de 50 400 fr. à 49 700 fr. par le remboursement et l'annulation de 7 actions de 100 fr. chacune; 2° de porter simultanément le capital social de 49 700 fr. à 50 400 fr. par l'émission de 7 actions, au porteur, de 100 fr. chacune. Le capital social reste donc de 50 400 fr., divisé en 504 actions de 100 fr. chacune, au porteur; il est entièrement libéré.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

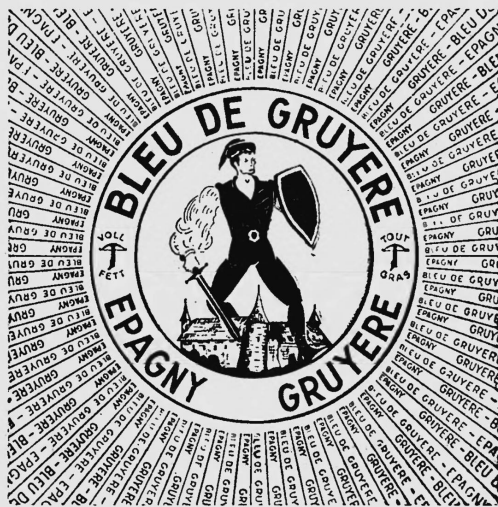
N° 124671. Date de dépôt: 18 mars 1947, 22 h.
Natco, Inc., North Sacramento Street 505, Chicago (Illinois, E.-U. d'Amérique). — Marque de fabrique et de commerce.

Equipement de projection d'images pour projeter des agrandissements de films illuminés ou images semblables sur un écran, et accessoires accompagnant l'équipement, à savoir un nécessaire contenant du papier pour nettoyer les lentilles.



N° 124672. Date de dépôt: 7 juin 1947, 15 h.
Produits d'Epagny (Gruyère) S.A., Fromages et Charcuterie, Epagny (Fribourg, Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Fromage gras à pâte molle.



Nr. 124673. Hinterlegungsdatum: 24. Juni 1947, 23 Uhr.
Gütermann & Co., Birmensdorferstrasse 1, Zürich 4 (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Textil- und Nähfaden aller Art.



Nr. 124674. Hinterlegungsdatum: 18. November 1947, 18 Uhr.
Land O'Lakes Creameries, Inc., Kennedy Street Northeast 2201, Minneapolis (Minnesota, Ver. St. v. Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke.

Frischmilch, Milchpulver, kondensierte Milch, Rahm, Geflügelfutter, Butterfette — wie aus Butter extrahiertes Milchfett zur Verwendung bei der Herstellung von Ice-cream und Bonbons —, Nahrungsmittel für Kälber, Molkereiproduktfutter, Schweinefutter und Magermilchpulver, Schokolade-Malzmilch, Trocken-Magermilch (Sprühprozess), Trocken-Buttermilch, Trocken-vollmilch, süsse Butter, Ice-cream, Rahmpulver, Kakao mit Milch, Truthühner, Schweizer-Aufstrich (Mischung von Schweizer Käse, amerikanischem Käse und Oliven), gefrorene Eier, Trockenei, Trockeneiweiss, Käse, Eier.



N° 124675. Date de dépôt: 24 novembre 1947, 18 h.
California Texas Oil Company Limited, Myers Building, Nassau (Iles Bahama, Colonie anglaise). — Marque de fabrique et de commerce.

Pétrole, gazoline, essences pour moteurs, naphte, kérosène, huiles lubrifiantes, graisses de pétrole, huiles à gaz, huiles combustibles, huiles pour fourneaux, paraffine, huiles pour le chauffage, huiles pour l'éclairage, huiles pour routes, succédanés de térébenthine, combustible Diesel, petrolatum; enduits hydrofuges, enduits résistant aux intempéries, toiture en rouleaux, asphalte, feutre saturé d'asphalte, bardeaux à bandes séparés, et matières à polir.



Nr. 124676. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1947, 18 Uhr.
Monitor Engineering & Oil Appliances Limited, Terminal House, Grosvenor Gardens, London SW 1 (Grossbritannien). — Fabrik- und Handelsmarke.

Oelbrennvorrichtungen.



N° 124677. Date de dépôt: 20 décembre 1947, 17 h.
Bendix-Westinghouse Automotive Air Brake Company, Cleveland Road 901, Elyria (Ohio, E.-U. d'Amérique). — Marque de fabrique et de commerce.

Equipements de freinage de véhicules automobiles, comprenant chambres de freinage de type à pression d'air différentielle, valves de commande, compresseurs d'air, réservoirs à air comprimé et dispositifs de rattrapage de jeu.



Priorité: Etats-Unis d'Amérique, 31 mai 1941.

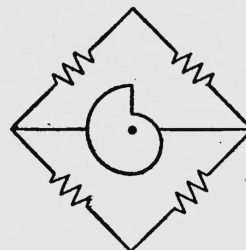
Nr. 124678. Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1948, 20 Uhr.
von Däniken, Mühlenstrasse 81, Neuhausen am Rheinflall (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Herrenkleider.



N° 124679. Date de dépôt: 28 février 1948, 20 h.
Cambridge Instrument Company Limited, Chesterton Road, Cambridge, et Grosvenor Place 13, Londres (Grande-Bretagne).
 Marque de fabrique et de commerce.

Instruments de physique et de précision, instruments scientifiques et appareils pour des buts appropriés, instruments et appareils d'enseignement; machines de toutes sortes et leurs parties (à l'exception des machines agricoles et horticoles et leurs parties), instruments d'horlogerie, instruments, appareils et dispositifs, non-médicaux, pour des buts chirurgicaux et curatifs, ou relatifs à la santé des hommes et des animaux.



N° 124680. Date de dépôt: 28 février 1948, 20 h.
Pheips Dodge Refining Corporation, Wall Street 40, New-York (E.-U. d'Amérique). — Marque de fabrique et de commerce.

Substances chimiques et particulièrement des sulfates et des carbonates de métaux lourds, à savoir sulfate de cuivre, vitriol bleu ou cuivre sulfaté, sulfate de fer, sulfate de nickel et carbonate de cuivre ou azurite.

Priorité: Etats-Unis d'Amérique du 1^{er} mai 1940.

Nr. 124681. Hinterlegungsdatum: 24. April 1948, 13 Uhr.
Walter Lengweiler, Füllhalter en gros, Poststrasse 16, St. Gallen (Schweiz).
 Handelsmarke.

Goldfedern für Füllhalter, Füllhalter, Drehstifte, Vierfarbenstifte und Kugelschreiber.



Nr. 124682. Hinterlegungsdatum: 27. März 1948, 6 Uhr.
Bataillard & Cie. A.G., Dianastrasse 7, Luzern (Schweiz). — Handelsmarke.
Weine.



Nr. 124683. Hinterlegungsdatum: 27. März 1948, 6 Uhr.
Bataillard & Cie. A.G., Dianastrasse 7, Luzern (Schweiz). — Handelsmarke.

Weine, für welche eine Ursprungsbezeichnung im Sinne von Art. 336 der Lebensmittelverordnung von 1936/46 zulässig ist.



Nr. 124684. Hinterlegungsdatum: 27. März 1948, 6 Uhr.
Bataillard & Cie. A.G., Dianastrasse 7, Luzern (Schweiz). — Handelsmarke.

Weine, für welche eine Ursprungsbezeichnung im Sinne von Art. 336 der Lebensmittelverordnung von 1936/46 zulässig ist.



Nr. 124685. Hinterlegungsdatum: 2. April 1948, 19 Uhr.
Bund Schweizerischer Schwerhörigen-Vereine B.S.S.V., Aescherstrasse 16, Basel (Schweiz). — Kollektivmarke.

Elektrische und mechanische Hörapparate.



Farbengebung der Marke: Gelb und Schwarz.

Nr. 124686. Date de dépôt: 30 mars 1948, 19 h.
Dr A. Wander S.A., Berne (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires, en particulier diététiques, sous forme solide ou liquide, fabriqués avec des œufs, et, entre autres, des céréales, du malt, du lait, du sucre, du café, du cacao, du chocolat, des légumes, des fruits ou d'autres denrées alimentaires.

CHOC OVO

Nr. 124687. Date de dépôt: 14 avril 1948, 15 h.
Charles Masmejan, Droguerie du Château, Orbe (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits d'entretien et de nettoyage de parfumerie et produits alimentaires.

LIDAR

Nr. 124688. Date de dépôt: 7 avril 1948, 18 h.
H. M. Bandelier & Co. S.A., Trois-Portes 45, Neuchâtel (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Tous articles technique, dispositifs, fournitures et modèles en bois ou autres matières pour la réalisation l'aménagement, l'agencement et à décoration de stands, vitrines et étalages d'exposition; por e-montres, porte-bijoux, étuis, écrins et chevalets d'étalage.

Créations
WIBA

Nr. 124689. Hinterlegungsdatum: 7. April 1948, 18 Uhr.
Chemisch-Technische Werke A.G., Bitzenenstrasse 44/46, Muttenz (Basel-Land, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Chemisch-technische Produkte und Präparate, insbesondere säurefeste Anstrichmittel, Betonschutzmittel, Rostschutzmittel, Grundieranstrichmittel, Markierungslacke, Chassislacke, Silolacke.

"EMAILLIT"

Nr. 124690. Hinterlegungsdatum: 8. April 1948, 16 Uhr.
Distillerie Stein, Dornacherstrasse 38, Basel (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Getränke aller Art, ausgenommen Weine.

DAUPHINAC

Nr. 124691. Date de dépôt: 27 avril 1948, 19 h.
Dr A. Wander S.A., Berne (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Médicaments, préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, drogues pharmaceutiques.

AMINACYL

Nr. 124692. Date de dépôt: 21 avril 1948, 19 h.
Sigrist & Schaub, Grand'Rue 98bis, Morges (Vaud, Suisse).
Marque de commerce.

Articles pour papeteries et pour bureaux, pour le dessin et la peinture, stylos et porte-mines tous genres.

DOUGLAS

Nr. 124693. Date de dépôt: 26 avril 1948, 20 h.
Gisiger-Greder, Gebäude 65, Seizach (Soleure, Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Tous produits horlogers, montres, parties détachées et fournitures d'horlogerie.

BEACON-STAR

Nr. 124694. Date de dépôt: 27 avril 1948, 19 h.
Dr A. Wander S.A., Berne (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Produits contenant des vitamines «B», à savoir: médicaments, préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, drogues pharmaceutiques.

PAN-B-VIT

Nr. 124695. Date de dépôt: 27 avril 1948, 19 h.
Dr A. Wander S.A., Berne (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce

Produits contenant des vitamines «B», à savoir: médicaments, préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques, drogues pharmaceutiques.

VI-BE-PAN

Berichtigung — Rectification
(siehe SHAB. Nr. 57 vom 9. März 1948)

Nr. 123807. — Die Firma der Markeninhaberin lautet richtig The Ruberold Company Limited.

Berichtigung — Rectification
(siehe SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1948)

Nr. 124546. — Seifenfabrik Sunlight, Olten (Schweiz). — Der Farbenanspruch dieser Marke ist wie folgt richtig: Die Schrift wird weiss mit rotem Rand (nicht Band) ausgeführt.

Löschung — Radiation

Nr. 113799. — S. Kocher & Cie., Grenchen (Schweiz). — Gelöscht am 18. Mai 1948 infolge Nichtigerklärung durch Urteil des Obergerichtes des Kantons Solothurn vom 19. Mai 1947, bestätigt durch Entscheid des Bundesgerichtes vom 11. November 1947.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOCS, par des lois ou ordonnances

Beschluss

des Regierungsrates des Kantons St. Gallen über Abänderung und Verlängerung der Geltungsdauer des Regierungsratsbeschlusses vom 5. Juli 1946 betreffend Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Hotel- und Gastwirtschaftsgewerbe des Kantons St. Gallen

(Vom 16. April 1948)

(Vom Bundesrat genehmigt am 3. Mai 1948)

Landammann und Regierungsrat des Kantons St. Gallen, gestützt auf den Bundesbeschluss vom 23. Juni 1943/30. August 1946 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen und auf die kantonale Vollzugsverordnung zu diesem Bundesbeschluss vom 31. Dezember 1943, beschliessen:

1. Folgende Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages für das Hotel- und Gastwirtschaftsgewerbe des Kantons St. Gallen vom 11. April 1946/15. November 1947 sind allgemeinverbindlich erklärt:

(Wortlaut siehe Publikation des Regierungsratsbeschlusses vom 5. Juli 1946 im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 189 vom 15. August 1946, Seiten 2437—2438, unter Berücksichtigung nachstehender Neufassungen der Art. 1, 2 und 9)

• Art. 1. Geltungsbereich. Der vorliegende Vertrag findet Anwendung auf sämtliche Dienstverhältnisse (mit Ausnahme der Direktoren und Geranten) in Betrieben, die dem Wirtschaftsgesetz des Kantons St. Gallen unterstellt sind. Nicht unter den Vertrag fallen die Betriebe der Stadtgemeinde St. Gallen.

• Art. 2. Arbeitszeit.

a) Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt in 6 Tagen für:

	gewöhnliche Betriebe Stunden	Kleinbetriebe Stunden
gelerntes-Kochpersonal	63	69
übriges festbesoldetes Personal	72	75
für die überwiegend mit der Bedienung der Gäste beschäftigten Arbeitnehmer	75	81

• Art. 9. Miniallöhne...

b) Trinkgeldpersonal... (Ahs. 3) Wohnt der Arbeitnehmer eines Betriebes in der eigenen Familie ausserhalb des Betriebes oder wird ihm vom Betrieb freies Logis nicht zur Verfügung gestellt, so hat er Anspruch auf eine monatliche Zimmerentschädigung von Fr. 20 in ländlichen Gegenden und Fr. 30 in halbstädtischen Verhältnissen. Diese Bestimmung gilt nicht für das Servierpersonal.

2. Dieser Gesamtarbeitsvertrag darf nie so gehandhabt oder interpretiert werden, dass gesetzliche Bestimmungen wie z. B. solche des Bundesgesetzes über die wöchentliche Ruhezeit, des Wirtschaftsgesetzes und der Verfügungen des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Allgemeinverbindlicherklärung der für das Beherbergungsgewerbe vereinbarten Trinkgeldordnung Einschränkungen und Verschlechterungen erfahren.

3. Die Allgemeinverbindlicherklärung gilt bis zum 31. Dezember 1949. (Vorbehalten bleibt die Verlängerung des eingangs erwähnten Bundesbeschlusses vom 23. Juni 1943/30. August 1946 über das Jahr 1948 hinaus.) (AA. 145)

Der Landammann: Müller.

Im Namen des Regierungsrates, der Staatsschreiber: Dr. H. Gmür.

Münzhandlung Basel, Aktiengesellschaft in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat am 23. April 1948 ihre Auflösung beschlossen und das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates, Dr. Hans Eckert, Advokat, Rheinsprung 1, Basel, zum Liquidator bestellt.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiemit unter Hinweis auf Art. 742 OR. aufgefordert, ihre Ansprüche mit Begründung bis 30. Juni 1948 am Sitze der Gesellschaft zuhanden des Liquidators anzumelden. Gläubiger, die sich nicht anmelden und deren Ansprüche auch nicht aus den Geschäftsbüchern der Gesellschaft ersichtlich sind, werden in der Liquidation nicht berücksichtigt.

Basel, den 20. Mai 1948.

(AA. 144)

Der Liquidator.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Handels- und Zollpolitik

Die Zolltarifkommission des Nationalrates besammelte sich am 20. und 21. Mai 1948 in Luzern unter dem Vorsitz ihres Präsidenten Nationalrat Gysler, im Beisein der Herren Bundesräte Nobs und Rubattel, der Herren Minister Stuecki und Hotz, Oberzolldirektor Widmer und Direktor Laesser, um zu verschiedenen Fragen der Handels- und Zollpolitik Stellung zu nehmen.

Bundesrat Nobs erstattete einen Bericht über die Frage der Wertzölle und Gewichtszölle, Oberzolldirektor Widmer über die Vor- und Nachteile einer europäischen Zollunion und die Grundlagen eines neuen Generalzolltarifes. Die Kommission stimmte dem 36. Bericht des Bundesrates an die Bundesversammlung betreffend die gemäss Bundesbeschluss vom 14. Oktober 1933 erlassenen wirtschaftlichen Massnahmen gegenüber dem Ausland zu und beantragt die Verlängerung des genannten Bundesbeschlusses bis zum 31. Dezember 1951.

Ueber die Wirtschaftsverhandlungen mit dem Ausland (Frankreich, Niederlande, Argentinien, Grossbritannien) referierte Minister Dr. Hotz. Die Kommission beantragt dem Nationalrat die Genehmigung des Handelsvertrages mit Russland. Nach einem eingehenden Bericht von Direktor Laesser pflichtete die Kommission auch der Ratifizierung des am 6. März 1948 in Washington abgeschlossenen internationalen Weizenabkommens bei.

Ueber die Konferenz und Charta von Havanna erstattete Minister Dr. Stuecki, der schweizerische Delegationschef in Havanna, einen ausführlichen Bericht. 118. 24. 5. 48.

Politique commerciale et douanière

La commission des tarifs douaniers du Conseil national s'est réunie les 20 et 21 mai 1948 à Lucerne sous la présidence de M. le conseiller national Gysler, son président, et en présence de MM. les conseillers fédéraux Nobs et Rubattel, de MM. les ministres Stuecki et Hotz, de M. le directeur général des douanes Widmer et M. le directeur Laesser, aux fins de se prononcer sur différentes questions de politique commerciale et douanière.

La commission entendit d'abord un rapport du conseiller fédéral Nobs sur la question des droits ad valorem et des droits spécifiques, puis un rapport du directeur général des douanes Widmer sur les avantages et les désavantages d'une union douanière européenne et sur les bases d'un nouveau tarif général

des douanes. La commission approuva le 36^e rapport du Conseil fédéral sur les mesures prises en application de l'arrêté fédéral du 14 octobre 1933 concernant les mesures de défense économique envers l'étranger et propose la prorogation du dit arrêté jusqu'au 31 décembre 1951.

Le ministre Hotz présenta ensuite un rapport sur les négociations économiques avec l'étranger (France, Pays-Bas, Argentine, Grande-Bretagne). La commission propose au Conseil national d'approuver le traité de commerce entre la Confédération suisse et la Russie. Après un rapport circonstancié du directeur Laesser, la commission approuva la ratification de l'accord international sur le blé signé à Washington le 6 mars 1948.

Le ministre Stuecki, chef de la délégation suisse à la conférence de la Havane, a fait un rapport détaillé sur la conférence et la charte de Havane. 118. 24. 5. 48.

Argentinien - Zahlungsverkehr

Laut Bericht aus Buenos Aires soll die Argentinische Zentralbank angeordnet haben, dass selbst dann, wenn bereits erteilte Devisenvogehmigungen vorliegen, die ermächtigten argentinischen Banken Zahlungsaufträge nach dem Ausland nur mit Genehmigung der Zentralbank ausführen dürfen. Unsern Exporteuren wird daher empfohlen, sich vor Abgang ihrer Sendungen nach Argentinien zu vergewissern, ob ihr argentinischer Abnehmer die erforderliche Genehmigung der Zentralbank zur Bezahlung der zu verschiffenden Waren besitzt. 118. 24. 5. 48.

Argentine - Service des paiements

Suivant un rapport de Buenos-Aires, la Banque centrale d'Argentine aurait ordonné que, même dans les cas où elle a déjà délivré un « permis de change préalable », les banques argentines agréées ne peuvent effectuer des ordres de paiement à l'étranger qu'avec son autorisation. Nos exportateurs feront bien dès lors de s'assurer, avant l'expédition de leurs envois, si leurs clients argentins possèdent l'autorisation requise de la Banque centrale pour le paiement des marchandises à embarquer. 118. 24. 5. 48.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern. Administration des Blattes: Effingerstr. 3, Bern - Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern

Leistungsfähige feinstmech. Werkstatt übernimmt noch Aufträge zum

Feuer-Verzinnen

im Vollbad für Massenartikel aller Art. Prompte und exakte Arbeit.

HANS A. BIRMANN
mech. Werkstätte, Basel 10, Rümelinbachweg 4b - Tel. (061) 8 12 64

Kaufmännischer Angestellter

mit umfassender kaufm. Bildung, initiativ, guter Organisator, Muttersprache Französisch, die deutsche Sprache beherrschend, gute Kenntnisse in Italienisch und Englisch, spezialisiert in Export und internationalen Zahlungsverkehr, sucht entsprechenden Wirkungskreis in Industrie, Handel oder Verband. Offerten mit Salärangaben unter Chiffre Hab 415-1 an Publicitas Bern.

Zürcher Kaufmann mit 1a Referenzen, eig. Büro im Stadtzentrum, Lager und Reisewagen, sucht

exkl. Kantonsvertretung für Zürich auf Prov.-Basis

evtl. eigene Rechnung, Regelmässiger Besuch der Maschinen-, Armaturen-, Apparatfabriken und galvanischen Anstalten. Postfach 148, Zürich 22.

Erfahrener Kaufmann in leitender Stellung, sprachkundig und initiativ, Organisator, bewandert im Handel, Ein- und Verkauf, in der Buchhaltung und Fabrikation, sucht verantwortungsvollen Posten (deutsche oder französische Schweiz) als

la Dextrin

zu Fr. 98 je 100 kg, franko verzollt Basel, sofort lieferbar. — Anfragen mit Quantitätsangaben unter Chiffre Ge 11178 Z an Publicitas Zürich.

Milan

Maison suisse a disponible bureaux proximité centre. — Faire offres sous chiffre Z 9415 X à Publicitas Genève.

Aktiengesellschaft der Forchbahn

Einladung zur Generalversammlung
auf Dienstag, den 8. Juni 1948, um 15 Uhr 15, im Hotel « Krone », Forch

TRAKTANDEN: 1. Genehmigung des Geschäftsberichts 1947. 2. Abnahme der Rechnung 1947. 3. Entlastung der Verwaltungorgane. 4. Wahl des Verwaltungsrates. 5. Wahl der Kontrollstelle. 6. Aufnahme eines Kontokorrent-Kredites für Bauaufwendungen. 7. Allgemeine Aussprache. 8. Beschichtung der neuen Wagenhalle Forch und des neuen Motorpersonenvagens. OF Z 27

Geschäftsbericht, Rechnung und Revisorenbericht liegen vom 28. Mai 1948 an bei der Direktion der Städtischen Strassenbahn Zürich zur Einsicht auf.

Die Aktionäre haben am 8. Juni 1948 gegen Vorweisung einer Aktie freie Fahrt auf der Forchbahn. Von den Privataktionären sind zur Ausübung des Stimmrechts die Aktien vorzuweisen.

Egg, den 22. Mai 1948. Namens des Verwaltungsrates, der Präsident: F. Zollinger.

Geschäftsleiter

(evtl. Filialeführung) in grösseres, seriöses Unternehmen. Offerten getl. unter Chiffre Z 54691 Q an Publicitas Basel.

Locaux - Entrepôts - Caves

à louer, à Lausanne, dans Immeuble neuf, vole C.F.F., qual, monte-charge, situation idéale, grande superficie.

Ecrire à case 1648, Lausanne 1.

Der SHAB.-Leserkreis ist kaufkräftig. Nutzen Sie diese Kaufkraft — inserieren Sie!

Poste intéressant

comme employé supérieur intéressé ou associé

est offert à commerçant ayant de l'initiative dans l'organisation de vente et bonne pratique dans les affaires d'exportation. Savoir le français, l'allemand, l'anglais et l'italien est indispensable.

Offres sous chiffre V 28921 U à Publicitas Bienne.

Kraftwerk Reckingen

Aktiengesellschaft

Aktiva

Bilanz zum 31. März 1947

	Stand am 1. April 1946 RM.	Zugang 1946/47 RM.	Abgang 1946/47 RM.	Stand am 31. März 1947 RM.
I. Anlagevermögen:				
1. Bebaute Grundstücke mit				
a) Geschäfts- oder Wohngebäuden	811 228.51	—	—	811 228.51
b) Betriebsgebäuden oder anderen Baulichkeiten	568 833.21	—	—	568 833.21
2. Unbebaute Grundstücke	668 353.22	—	—	668 353.22
3. Wasserbauten	9 397 196.80	—	—	9 397 196.80
4. Maschinen und maschinelle Anlagen, Schalt- und Transformatoranlagen und Fernleitungen	7 613 041.08	23 402.62	—	7 636 443.70
5. Werkzeuge, Betriebs- und Geschäftsausstattung	63 121.—	8 316.42	10 018.74	61 418.68
6. Im Bau befindliche Anlagen und Anzahlungen auf Neuanlagen	16 984.27	—	16 084.27	900.—
7. Konzessionen und ähnliche Rechte	476 798.72	—	—	476 798.72
	19 615 556.81	31 719.04	26 103.01	19 621 172.84
II. Umlaufvermögen:				
1. Vorräte				119 414.09
2. Wertpapiere				166 897.—
3. Forderungen auf Grund von Warenlieferungen und Leistungen				7 082.23
4. Forderungen an Konzernunternehmen				5 117 827.09
5. Kassenbestand einschliesslich Postscheckguthaben				6 391.01
6. Andere Bankguthaben				1 474 021.30
7. Sonstige Forderungen				19 516.90
III. Posten, die der Rechnungsabgrenzung dienen				
IV. Disagio und Kosten der Aufnahme der Anleihe				
Verlust:				
Verlust-Vortrag aus dem Vorjahr				181 585.90
„ Gewinn aus dem laufenden Geschäftsjahr		RM. 117 413.81		
		RM. 11 100.92		106 312.89
				26 866 338.30

Passiva

I. Grundkapital				
II. Gesetzliche Rücklage:				
Stand am 1. April 1946		RM. 180 000.—		
Zuweisung 1946/47		RM. —.—		180 000.—
III. Wertberichtigungen:				
a) zu Posten des Anlagevermögens:				
1. Abschreibungen auf Anlagen:				
Stand am 1. April 1946	RM. 2 296 673.82			
Abgang 1946/47	RM. 10 018.74			
Zuweisung 1946/47	RM. 2 286 655.08			
	RM. 475 819.04	RM. 2 762 474.12		
2. Rückstellungen für Heimfallverpflichtungen:				
Stand am 1. April 1946	RM. 396 225.—			
Zuweisung 1946/47	RM. 79 245.—	RM. 475 470.—		
b) zu Posten des Umlaufvermögens auf Forderungen (unverändert)				
		RM. 245 706.55		3 483 650.67
IV. Rückstellungen für ungewisse Schulden				
V. Verbindlichkeiten:				
1. sFr. 15 000 000 4 1/2 %-Obligationsanleihe von 1930				12 225 000.—
2. Verbindlichkeiten auf Grund von Warenlieferungen und Leistungen				181.60
3. Verbindlichkeiten gegenüber Konzernunternehmen				3 584 039.33
4. Sonstige Verbindlichkeiten				44 840.67
				26 866 338.30

Aufwand Gewinn- und Verlustrechnung für das Geschäftsjahr 1946/47

Verlust-Vortrag aus dem Vorjahr				
1. Löhne und Gehälter				
2. Soziale Abgaben				
3. Abschreibungen und Wertberichtigungen auf das Anlagevermögen:				
a) auf Anlagen	RM. 475 819.04			
b) für Heimfallfonds	RM. 79 245.—			555 064.04
4. Zinsen, soweit sie die Ertragszinsen übersteigen:				
a) Zinsen	RM. 648 247.86			793 547.86
b) Disagio und Anleihekosten	RM. 145 300.—			184 446.38
5. Steuern vom Einkommen, vom Ertrag und vom Vermögen				
6. Beiträge an Berufsvertretungen				
7. Rückstellungen für den Beitrag zu den Schiffahrtsanlagen und zum Fussgängersteg Lienheim-Rümikon				
				3 100.—
				25 000.—
				1 813 284.77
Ertrag				
1. Ausweispflichtiger Rohüberschuss				
2. Einnahmen aus Mieten und Pachten				
3. Ausserordentliche Erträge				
Verlust:				
Verlust-Vortrag aus dem Vorjahr	RM. 117 413.81			1 675 042.61
„ Gewinn aus dem laufenden Geschäftsjahr	RM. 11 100.92			6 171.20
				25 758.07
				1 813 284.77

Well am Rhein, den 31. März 1947.

KRAFTWERK RECKINGEN, Aktiengesellschaft

Società della Ferrovia Lugano-Monte San Salvatore

Avviso di convocazione

Gli azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

Il giorno di sabato 5 giugno 1948, alle ore 14, nella sala del Ristorante Albergo Vetta (partenza da Paradiso-Stazione alle ore 13.40).

TRATTANDE:

- 1° Rapporto del consiglio d'amministrazione.
- 2° Presentazione dei conti e del bilancio dell'esercizio 1947.
- 3° Rapporto dei revisori dei conti, scarico al consiglio d'amministrazione.
- 4° Nome statutare.
- 5° Eventuali.

O 36

Per intervenire all'assemblea, gli azionisti dovranno depositare le azioni almeno 5 giorni prima dell'assemblea, presso la spetti. Banca della Svizzera italiana in Lugano, o presso la sede della società a Paradiso, ritirando il biglietto d'ammissione che dà diritto alla corsa gratuita per la giornata dell'assemblea. Il rapporto del consiglio d'amministrazione e dei revisori, i conti e il bilancio sono a disposizione dei Signori azionisti presso la direzione della società, a Paradiso, dal 26 maggio 1948.

Lugano-Paradiso, 22 maggio 1948.

Il consiglio d'amministrazione.

Agentur verfügt

über bemusterte Offerten und Prospekte bekannter deutscher Firmen in der französischen Zone:

- Herren-Schuhe
- Reisewecker und Wecker
- Flach- und Rundstrickmaschinen
- Strumpf- und Anfußstrickmaschinen
- Knüpf-Trikot-Rundstrickmaschinen
- Doppelsehloss-Strickmaschinen
- Rundwirkmaschinen
- Interlock-Rundstrickmaschinen
- Achtsechlock-Jacquard-Strickmaschinen
- Universal-Rechenmaschinen
- Maschinenadnadeln für Strickmaschinen (Kommet, Liebknecht, Ludwig, System «Dübel»)
- Laufateme (synthetisch)
- Stahnbaukasten für Kinder

Die Waren können geliefert werden und dürfen ausgeführt werden.

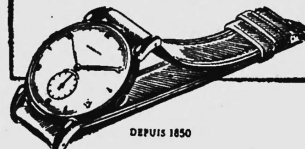
Anfragen an Postfach 808, Zürich 22.



183 HORLOGERS

Le nombre des concessionnaires MARVIN va sans cesse croissant. En Suisse, actuellement, 183 magasins d'horlogerie, parmi les meilleurs, se feront un plaisir de vous soumettre nos dernières créations.

MARVIN



DEPUIS 1850

Wünschen Sie in Freiburg

ein Depot, Auslieferungslager, Engros-Filliale usw. zu errichten?

Lagerräume und Plätze, Keller, Geleisenschluss und Rampen vorhanden. Innen- und Aussenpersonal kann zur Verfügung gestellt, evtl. ergänzt werden. Auch Fabrikations-filiale eines grösseren Betriebes kann in Frage kommen.

Anfragen erbeten unter Chiffre P 14780 an Publicitas Bern.

Wer **ADDO** benützt rechnet fehlerlos

GENERAL-VERTR. FÜR DIE SCHWEIZ
G. B. GUJONI
Zürich/Löwenstrasse 11
TEL. 23 82 38

Matériel d'emballage

tel que: papier en tous genres, cartons ondulés et cartons, ficelles d'emballage en chanvre et sisal

est livré promptement aux prix très avantageux par **SANER-HUESSY**, matériel d'emballage en gros, Olten, téléphone (062) 5 49 25

Automat Oesenapparat



BATES

transportiert, leicht und öst die Messingöse im gleichen Arbeitsgang in Karton, Papier, Gewebe, Leder usw. Unlösbare Heftung dicker Papierstapel.

ORIG.-BATES-Oesen für exakte, saubere Arbeit.

In-guten Bürobedarfs- und Papeterie-Geschäften
Generalvertrieb: Markwälder & Co. St.Gallen

Fr. Sauter AG., Fabrik elektrischer Apparate, Basel

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 4. Juni 1948, 17 Uhr 30, im Bankhaus La Roche & Co., Rittergasse 25 in Basel

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1947 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung; Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Varia. Q 228

Die Zutrittskarten zu der Generalversammlung werden bis zum 31. Mai 1948 gegen Hinterlegung der Aktien von der Gesellschaftskasse vom Bankhaus La Roche & Co. verabfolgt, wo auch die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und der Geschäftsbericht sowie der Bericht der Kontrollstelle zur Einsicht der Aktionäre aufliegen.

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: A. Clavel.

IMMO-HYP Immobilien- und Kredit-BANK ZÜRICH

Einladung an die Aktionäre zur ordentlichen Generalversammlung
auf Samstag, den 12. Juni 1948, vormittags 11 Uhr, in das Zimmer Nr. 63 (L.St.)
des Kaufmännischen Vereinshauses, Talacker 34 in Zürich

TRAKTANDEN:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates für das Jahr 1947. Beschlussfassung über die vom Verwaltungsrat vorgelegte Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz per 31. Dezember 1947; Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
2. Antrag des Verwaltungsrates betreffend die Verwendung des Reingewinnes. Beschlussfassung über diesen Antrag.
3. Wahl der Kontrollstelle, bzw. Bestätigung.
4. Erweiterung des Verwaltungsrates.
5. Verschiedenes.

Rechnung und Bericht der Kontrollstelle sind vom 1. Juni 1948 an zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft in Zürich sowie bei den Filialen in Chur und Lachen während der Geschäftszeit aufgelegt. Sie können an den gleichen Stellen ab 1. Juni 1948 auch bezogen werden. Z 355

IMMO-HYP Immobilien- und Kredit-BANK,
der Verwaltungsrat.

Swiss Jewel Co. AG., Locarno

Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 21. Mai 1948 erfolgt die Auszahlung der Dividende für 1947 mit

brutto Fr. 4.21, netto Fr. 2.95 pro Aktie von Fr. 25.—, und
brutto Fr. 36.36, netto Fr. 25.45 pro Genußschein,

gegen Rückgabe der Coupons Nr. 19 der Aktien, Nr. 10 der Zertifikate und Nr. 9 der Genußscheine beim Sitze der Gesellschaft in Locarno sowie bei sämtlichen Sitzen der Schweizerischen Volksbank. O 85

Locarno, den 21. Mai 1948.

Der Verwaltungsrat.

Société générale de Surveillance S.A., Genève

Les actionnaires de la « Société générale de Surveillance S.A. », Genève, sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le samedi 26 juin 1948, à 15 heures, au siège social, place des Alpes 1, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration et du vérificateur des comptes sur l'exercice clos le 31 mars 1948.
- 2° Votation sur les conclusions de ces rapports.
- 3° Nomination d'un administrateur.
- 4° Nomination d'un contrôleur. X 166

N.B. Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur et le rapport de gestion seront à la disposition des actionnaires au siège social, dès le 14 juin 1948.

Le conseil d'administration.

Société anonyme des Immeubles locatifs, Vevey

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le mardi 8 juin 1948, à 16 heures 30, à l'Hôtel Touring et Gare, à Vevey

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur la gestion et les comptes de l'exercice 1947.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports, décharge au conseil d'administration et aux contrôleurs.
- 4° Nomination du conseil.
- 5° Nomination des contrôleurs. L 184
- 6° Propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires chez M. G. Dénétraz, régisseur, avenue de la Gare 12, à Vevey, qui délivrera les cartes d'admission à l'assemblée, sur présentation des actions.

Vevey, le 20 mai 1948.

Le conseil d'administration.

Compagnie Aramayo de mines en Bolivie S.A.

En vertu de l'autorisation donnée par l'assemblée générale du 5 octobre 1946, les propriétaires d'actions au porteur sont informés que le conseil d'administration a décidé que la dividende pour 1945 de 20 %, moins les impôts suisses d'ensemble 30 %, sera mis en paiement dès le 26 mai 1948 à la Société de banque suisse, 2, rue de la Confédération, Genève, et à la Swiss Bank Corporation, 99, Gresham Street, Londres E.C. 2.

Ce dividende sera également payé par chèque aux actionnaires figurant dans les registres de la compagnie en date du 24 mai 1948. X 162

Genève, le 24 mai 1948.

DURAND & HUGUENIN AG., BASEL

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 21. Mai 1948 ist die Dividende von heute ab mit Fr. 45, abzüglich Coupon- und Verrechnungsteuer = netto Fr. 31.50 am Gesellschaftssitz oder beim Schweizerischen Bankverein in Basel gegen Aushändigung des Coupons Nr. 29 auszahlabar. Q 230

Durand & Huguenin AG.

Schweizerische National-Versicherungs-Gesellschaft in Basel

Die diesjährige

ordentliche Generalversammlung

der Aktionäre der Schweizerischen National-Versicherungs-Gesellschaft findet
Mittwoch, den 16. Juni 1948, 16 Uhr, im Verwaltungsgebäude der Gesellschaft,
Steinengraben 41, statt.

Die Aktionäre werden hiermit eingeladen, an der Versammlung teilzunehmen.

Basel, den 20. Mai 1948.

Der Verwaltungsrat.

COMPAGNIE FERBRIK S.A., GENÈVE

Faisant suite à la convocation de l'assemblée générale ordinaire publiée récemment, Messieurs les actionnaires sont informés que le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que les rapports du conseil d'administration et du contrôleur sont à leur disposition dès le 27 mai 1948 au siège de la société, rue de la Fontaine 1, Genève. Le conseil d'administration.

Th. Muhlethaler S.A., Nyon

Assemblée générale ordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire le **lundi 7 juin 1948, à 15 heures 30**, à l'Hôtel des Alpes, à Nyon, avec l'ordre du jour suivant:

Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que le rapport de Messieurs les commissaires-vérificateurs seront déposés dès le 27 mai au siège de la société, où Messieurs les actionnaires pourront en prendre connaissance. Ils devront être munis de cartes d'admission qui peuvent être demandées à la Banque cantonale vaudoise, chez Messieurs Gonet & Cie, banquiers à Nyon, ou au siège de la société. L 176

Le conseil d'administration.

COMPANIA MANUFACTURERA DE CIGARROS «EL BUEN TONO» S.A.

Place San Juan, N° 1, Mexico D.F.

Assemblée générale ordinaire annuelle

L'assemblée générale ordinaire qui devait avoir lieu le 29 avril 1948 n'ayant pu délibérer valablement, faute de quorum, Messieurs les actionnaires sont à nouveau convoqués en assemblée générale ordinaire annuelle pour le 3 juin 1948, dans les bureaux de la société à l'adresse ci-dessus mentionnée, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant, qui faisait l'objet de la précédente assemblée savoir:

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration concernant l'exercice 1947.
- 2° Comptes et bilan de l'exercice 1947 et rapport du commissaire en ce qui les concerne.
- 3° Résolution concernant l'application du solde du compte de profits et pertes.
- 4° Election des membres du conseil d'administration.
- 5° Nomination d'un commissaire titulaire et de deux commissaires suppléants.

Il est rappelé à Messieurs les actionnaires que pour avoir le droit d'assister à cette assemblée, ils devront déposer leurs titres ou certificats de dépôt:

- à Mexico: aux bureaux de la compagnie;
- à Paris: à la Banque de Paris et des Pays-Bas, 3, rue d'Antin, et à la Société franco-américaine de banque, 23, boulevard Haussmann;
- à Genève: à la succursale de la Banque de Paris et des Pays-Bas et chez MM. Lombard, Odier & Cie, 2, Corratierie, Genève,

au moins 48 heures avant la date de la tenue de la dite assemblée. X 165

Mexico D.F., le 9 mai 1948.

Le secrétaire: C.-J. Duprat.

Aux actionnaires de la Société financière franco-suisse, Genève

Offre d'échange d'actions

Le conseil d'administration de la société Latonia S.A., Panama, a décidé d'offrir aux porteurs d'actions de priorité et d'actions ordinaires de la Société financière franco-suisse l'échange de leurs actions contre des actions Latonia S.A.

Cette offre a lieu en vue de coordonner et de rationaliser la gestion de ces deux sociétés de placement dont l'activité et le portefeuille présentent actuellement une grande analogie. L'échange permettra en outre aux actionnaires de la Société financière franco-suisse d'avoir en mains un titre dont le marché en bourse de Genève sera notablement plus large que celui des actions de priorité et ordinaires Société financière franco-suisse. La dite offre est faite en accord avec le conseil d'administration de cette dernière société.

L'échange aura lieu dans les proportions suivantes:

- 10 actions Latonia S.A. pour 1 action de priorité Société financière franco-suisse.
- 2 actions Latonia S.A. pour 1 action ordinaire Société financière franco-suisse.

Pour fixer ces conditions, le conseil d'administration de Latonia S.A. s'est basé sur la valeur intrinsèque des actions des deux sociétés; il a tenu toutefois à accorder aux actionnaires de la Société financière franco-suisse un certain avantage en capital.

Les porteurs d'actions de priorité ou ordinaires Société financière franco-suisse désireux de faire usage de cette offre doivent déposer leurs titres, munis du coupon N° 12 du 26 mai au 26 juin 1948

auprès de l'une des sept Maisons du groupement des banquiers privés genevois, soit:

- MM. Bordier & Cie
- Darier & Cie
- Ferrier, Lullin & Cie
- Hentsch & Cie
- MM. Lombard, Odier & Cie
- Mirabaud Fils & Cie
- Pictet & Cie

X 164

Les actions nouvelles Latonia S.A. remises en échange, seront créées jouissance 1^{er} janvier 1948. Elles seront délivrées aux titulaires qui en feront la demande sous la forme d'un bon de livraison qui sera échangé ultérieurement, selon avis spécial, contre les titres définitifs.

Le timbre d'émission de 1,8 % sur les actions Latonia S.A. est à acquitter par l'acceptant. En revanche, la société est disposée à prendre à sa charge le timbre fédéral de négociation sur les actions Société financière franco-suisse.

La présente offre est faite sous la condition expresse que l'assemblée générale ordinaire de la Société financière franco-suisse, convoquée pour le 25 mai 1948, décide, conformément aux propositions du conseil de cette société, la dénonciation des actions de priorité au remboursement.

Le 22 mai 1948.

Latonia S.A. Le conseil d'administration.



Der Export von Gütern
nach
HOLLAND UND ÜBERSEE

mit dem kombinierten Passagier- und Frachtdienst bringt Ihnen kurze Lieferfristen und günstige Frachten
Jeden Sonntag und Mittwoch eine Abfahrt
Reisedauer 3 Tage

SPEDITIONS-AG., BASEL 13
Tel. (061) 279 63



300 Jahre Neutralität

Spannende und aufschlussreiche Darstellung von Prof. Dr. A. Lätt in: Europäische Friedensschlüsse seit 1648, und die Schweiz. Vorwort von Prof. Dr. Max Huber.

Verlag Mensch und Arbeit
Zürich, Bahnhofstr. 82, Tel. (061) 25 76 28

In allen Buchhandlungen

Etablissement

chimique alimentaire, 10 000 mètres couverts, tout près de Milan, bien fourni machines modernes, vapeur, frigorifères, concentrateurs, presses
en vente.

Adressez-vous à chiffre O 11158 Z à Publicitas Zurich.

OXYDA AG.

Bahnhofstraße 88, Zürich - Telegr.-Adr. Oxyda Zürich

Chemikalien und Industrie-Rohstoffe

Wir exportieren:

- Speziallösmittel
- Schwefelnatrium 60/62 %
- Kolloid, Silber
- Chemisch-pharmazeutische Produkte
- Lederfarben usw.

Wir importieren:

- STREPTOMYCIN**
- Aceton
- Zitronensäure
- Paraffin in Platten 52/54° C, rein
- Graphit
- Braunstein
- Bariumsulfat
- Erdtärben
- Phenol 39/41°
- Bitumen usw.

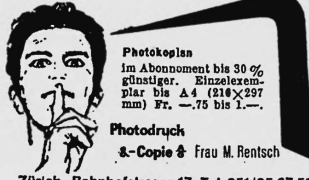
und alle sonstigen Rohstoffe für die Lack- und Farbenindustrie, chemische Industrie, Textilindustrie usw.

Ausführliche Offerten nur auf schriftliche Anfragen.

24jähriger Kaufmann in ungekündigter, leitender Stellung sucht

verantwortungsvollen Posten

Platz Bern od. Umgebung bevorzugt. Französisch, Deutsch und Englisch in Wort und Schrift. Kenntnisse der spanischen Sprache. Abgeschlossene kaufmännische Lehrzeit und 4 Jahre Praxis in der Werkzeug- und Maschinenbranche. Referenzen stehen zur Verfügung. — Offerten erbeten unter Chiffre S 22917 U an Publicitas Biel.



Photokopien im Abonnement bis 30 % günstiger. Einzel Exemplar bis A4 (216x297 mm) Fr. —.75 bis 1.—.

Photodruck &-Copie & Frau M. Rentsch

Zürich, Bahnhofstrasse 17 Tel. 051/25 67 58

Zirka 3000 kg Kalium-Bichromat

prompt ab Schweizer Lager abzugeben. — Anfragen unter Chiffre T 6178 Q an Publicitas Basel.

Wer bietet strebsamen, jungem Mann aussichtsreiche

Stellung im In- oder Ausland?

Portugal oder Brasilien bevorzugt. Sprachen: Deutsch und Portugiesisch in Wort und Schrift, gute Kenntnisse in Englisch, Französisch und Spanisch. An selbständiges, exaktes Arbeiten gewöhnt, mit allen vorkommenden Büroarbeiten vertraut. In noch ungekündigter Stellung.

Gebl. Offerten bitte unter Chiffre Tc 11095 Z an Publicitas Zürich.

Spezial-Jepp Station Car

Viertradantrieb, 6-Pl., mit grossem Kofferraum (verlängertes Chassis), Heizung, Radio usw. Spezialwagen für Berg-Hotel.

ENZMANN, AUTOMOBILES
Tel. 8 22 22 - Schüpfheim

Ing. chimiste sérieux cherche emploi de particulier, environ

50 000 fr.

pour une industrie de boisson. Discretion assurée. — Offres sous chiffre P M 11279 L à Publicitas Lausanne.

Weiss Halbkarton

61 x 86 cm
180 gm² 70 x 100 cm, 220 und 280 gm², 61 x 86 cm

Schöne Qualitäten

P. Gimmi & Co. AG., «Zum Papyrus», St. Gallen.

Feinchemikalien

von der J. T. Baker Chemical Co., Phillipsburg (USA)

Alleinvertretung für die Schweiz

EMIL SCHELLER & CIE.
Aktiengesellschaft, Zürich

Um die glänzenden Absatzmöglichkeiten eines bereits gut eingeführten krisenfesten Artikels in vorsichtigem Maße ausnützen zu können, sucht bodenständige Firma

100 bis 200 Milles

von Selbstgebern gegen angemessenen Zins. Sicherheiten sowie prima Referenzen vorhanden. Absolute Diskretion gewährleistet.

Offerten unter Chiffre Hab 418-1 an Publicitas Bern.

Schnell - sicher - präzise

Drei Vorzüge, welche die Original-Öhner seit Jahren auszeichnen.
Dazu geräuschlos, leicht zu bedienen und preislich sehr günstig.
Fünftmal rascher als im Kopf, rechnen Sie mit

ORIGINAL ÖHNER

Rechenmaschinenvertriebs AG. Luzern
Tel. (041) 2 23 14

Gesucht Fr. 10 000 bis 12 000

zur Erweiterung meines nachweisbar gutgehenden Geschäftes. Monatliche Rückzahlung Fr. 600 nebst 6 % Zins. Gibt es für mich, als ehrlicher und solider Mann bekannt, ein edler Herr oder Dame, die die Worte unserer Rütli-Väter in Tat bekunden möchten?, denn mir fehlt nur das Geld.
Offerten unter Chiffre Hab 416-1 an Publicitas Bern.

Karl Troxler, Zürich

Gummihaus / Industriebedarf Seidengasse 13 Tel. 25 77 68
offeriert:

Filze

In verschiedenen Qualitäten, weiss und farbig
Spezialität: Technische Filze in Platten
Verlangen Sie Muster und Offerte

Kompensation Oesterreich

Wir besitzen für grössere Beträge Aufträge von Oesterreich für Pharmaceutica. Zwecks reibungsloser Abwicklung wünschen wir einen Kompensationspartner in der Schweiz von elektro- und radiotechnischen Geräten. Prospekte des österreichischen Erzeugers liegen bei uns vor. Provision beanspruchen wir keine.
Anfragen unter Chiffre OFA 27328 A an Orell Füßli-Annoucen AG., Basel.



SUPER-METAL

- FAKTURIER-,
- ABRECHNUNGS- UND
- BUCHUNGSMASCHINE

elektrisch

mit vollautomatischer Multiplikation

DIE SUPER-METAL IST WIEDER LAUFEND AB SCHWEIZER LAGER LIEFERBAR

durch die
GENERALVERTRETUNG

FELIX ENDRICH AG., ZÜRICH

Bahnhofstraße 48 - Telefon 231633

BASEL
Vladuktstraße 60, Tel. 45070

BERN
Spitalgasse 34, Tel. 26050

LAUSANNE
2, Grand-Chêne, Tel. 382 02